



KURIER WILEŃSKI

DZIENNIK NIEZALEŻNY

Rok założenia 1840

nr 99 (12882)

CZWARTEK, 23 maja 1996 r.

cena 60 ct

Z konferencji prasowych

"G. Frunda jest na Litwie personą non grata"

— Oświadczymy, że osoba pana Frunda jest dla nas nie do przyjęcia, że dla całej litewskiej społeczności i dla Litwy w ogóle jest jego memorandum, a jego cytunek i ton — powiedział podczas wczorajszej konferencji prasowej przewodniczący sejmowego komitetu spraw zagranicznych Kazys Bobelis.

Powinno oświadczenie poseł Bobelis zrobić 20 maja podczas kolejnego posiedzenia komitetu praw człowieka Rady Europejskiej, które odbyło się w Litwie. Jednym z punktów obrad tego posiedzenia było wykonywanie obowiązków Litwy wobec Rady Europejskiej, a także mówiący szynny raport parlamentu Europejskiego. Frunda. Litwa nie delegowała przysłała na to posiedzenie 2-stronnicową odpowiedź rządowi Litwy na trytyk G. Frunda. Podczas posiedzenia wyrażono argumenty z jednej i drugiej strony, w wyniku czego —

— Jest mi bardzo miło Wasz komentarz, że na razie ta nieprzy-

jenna karta została zamknięta — oświadczył Kazys Bobelis. — Po dyskusji komitet RE postanowił na razie w tej kwestii nie podejmować żadnych decyzji aż do chwili, gdy na Litwę przybędzie nowa delegacja Rady Europejskiej, zbada wszystkie fakty i przedstawi komitetowi najnowszy raport.

Przewodniczący sejmowego komitetu spraw zagranicznych powiedział, że G. Frunda w swoim wystąpieniu podczas posiedzenia RE był "jak zwykle abstrakcyjny i nie konkretny nie wymienił".

K. Bobelis utrzymuje, że wnioski G. Frunda są nieprawdziwe, nie poparte faktami i wprowadzające w błąd. — Krytykowałem jego zachowanie w ogóle, a w szczególności to, że on będąc parlamentaryzistą innego państwa wysyłał do kierowników niektórych działających na Litwie organizacji listy, których nawoływał, by członkowie tych organizacji wysłali mu swoje skargi — oświadczył Kazys Bobelis.

(Dokończenie na str. 1)

Litwa — Polska

Rozwijają się kontakty giełd pracy

Ostatnio dyrektor generalny Litewskiej Giełdy Pracy V. Šickaitis oraz prezydent Polskiej Narodowej Służby Pracy Andrzej Piłat podpisali umowę o współpracy między Polską Narodową Służbą Pracy i Litewską Giełdą Pracy oraz Protokół uzgodnień na rok 1996.

W ramach tej umowy nastąpi wymiana informacji o sytuacji na rynku pracy, wymiana doświadczeń, odbędzie się konsultacje na temat doskonalenia form i metod szkolenia bezrobotnych, rozwoju systemu informacyjnego na Litewskiej Giełdzie Pracy.

Zostanie też rozszerzona i rozwinięta współpraca między polskimi regionalnymi służbami przygranicznymi oraz litewskimi terytorialnymi giełdami pracy.

Ustalono warunki realizacji umowy między rządem Republiki Litewskiej a rządem Rzeczypospolitej Polskiej o wzajemnym zatrudnianiu obywateli, zgodnie z którą obywatele obu krajów będą mogli czasowo zatrudnić się w sąsiednim kraju.

N. PALAIMIENĖ

Wicepremier Rosji przybywa na Litwę w celu omówienia współpracy

Wicepremier Rosji Aleksiej Bolszakow przybywa w czwartek do Litwy w celu omówienia współpracy z Litwą.

A. Bolszakow, który jest przewodniczącym dwustronnej komisji rządowej ds. zapewnienia współpracy gospodarczej, naukowej i kulturalnej ze strony rosyjskiej, w Wilnie spotka się z przewodniczącym strony litewskiej ministrem spraw zagranicznych Povilasem Gylyssem.

Zgodnie z informacją źródeł dyplomatycznych w Wilnie możliwe są

również spotkania wicepremiera Rosji z kierownikami kraju i rządu.

W ciągu dwudniowej wizyty zostanie omówiona realizacja wcześniejszych dwustronnych umów.

Dwustronna komisja ds. zapewnienia współpracy powołana 24 lutego 1995 r. na spotkaniu premierów Litwy i Rosji.

A. Bolszakow oczekiwany był w Wilnie 31 kwietnia, ale przewidziano wizytę odwołał wtedy z powodu choroby.

ARDENA
Wytyenie 20
8006 Vilnius
Tel. 63 37 02
Fax. 26 10 36

KAWIARNIA Alina
OFERUJE POLSKIE DANIA
ORAZ ORGANIZUJE
PRZYSTĘPNOŚĆ DO RÓŻNYCH
OKAZJI
Serdecznie zapraszamy!
Vilnius, Pylimo 49, tel.
62-20-94.

Sentencja dnia
Szczęście to po prostu dobre
zdrowie i zła pamięć.
E. HEMINGWAY

Temat aktualny

Chleba naszego powszedniego daj nam dzisiaj...

Przy wszelkich zmianach ekonomicznych, a na naszym litewskim "podwórku" szczególnie, najbardziej cierpią najniższe warstwy społeczeństwa. Bez pomocy z zewnątrz nie sposób tym najbardziej potrzebującym utrzymać się przy życiu. Z tego też powodu różne instytucje charytatywne organizują pomoc. Jedną z form takiej pomocy są stołówki dla ubogich. Dzieliliśmy się "Betaniję", która mieści się za kościołem św. Piotra i Pawła. O codziennych troskach poprosiliśmy opowiedzieć kierowniczkę stołówek Archidiecezji Wileńskiej "Betaniję" panią Onę MIKNEVIČIENĘ oraz księżową panią Aidoną GAIDAMAVIČIUTĘ.

Oprócz tego 120 porcji szejkiujemy dla parafianych placówek "Caritasu". W ciągu miesiąca kosztuje to 25 tys. Lt, zaś jedna porcja to zupa, 50 g mięsa oraz chleb.

— Jacy ludzie odwiedzają "Betaniję"?
— Bardzo różni, z całego miasta.

Przeważnie są to ludzie w podeszłym wieku, którym emerytury wystarczy, daj Boże, na opłatę usług komunalnych. Nie brak też tych, co odbyli karę więzienia, jak też nadużywających alkoholu.

(Dokończenie na str. 6)

Omówiono problemy oświaty polskich Litwinów

Jeżeli w Sejmach zbierze się odpowiednia liczba uczniów Litwinów, zostanie tu otwarta litewska szkoła. W razie potrzeby się szkół litewskich zostanie rozszerzona, zapewnił minister edukacji narodowej Polski Jerzy Wiatr na spotkaniu z ambasadorom Litwy w RP Antanase Valionisem i konsulem generalnym Litwy w Warszawie Šarūnase Adamavičiusem.

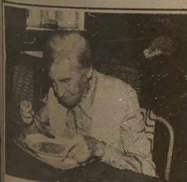
Z satysfakcją stwierdzono, że w obu krajach na potrzeby oświaty mniejszości narodowych zwraca się coraz więcej uwagi.

W toku rzeczowej rozmowy omówiono niektóre problemy oświaty Polaków na Litwie i Litwinów w Polsce. Zwrócono uwagę ministra na to, że w Polsce od roku 1989 nie wydano żadnego podręcznika dla szkół litewskich.

Tymczasem na Litwie, jak przypomniał ambasador Litwy w Polsce, wszystkie polskie szkoły nieodpłatnie zaopatrzone są w podręczniki dla klas I-XII wydane w języku polskim.

Ponieważ minister edukacji narodowej Polski jest też posłem Sejmu Polskiego, była mowa o niektórych kwestiach legislacyjnych, jak np. ustawach o języku państwowym i mniejszościach narodowych. W Polsce nie ma ustawy o mniejszościach narodowych, a Dekret o języku urzędowym, uchwalony jeszcze w roku 1944, nie jest zgodny z artykułami litewsko-polskiego Traktatu między państwem, dotyczącymi mniejszości narodowych.

(ELTA)



— Od jak dawna niesiecie posłuszeństwo potrzebującym?
— Gdy przed trzema i pół laty wyrażaliśmy pomysł przesiedlenia w tych koszarach, przewodniczący Konferencji Biskupów Litwy, Metropolita Archidiecezji Wileńskiej, arcybiskup Audrys Kazas Bakšis zdecydował, że będzie tu stołówka dla ubogich. Pierwszym Jego Ekscelencji przeznaczonego remont i zaczęliśmy... to porę dziennie. Dalej, gdy powstały możliwości, karmiliśmy 100, 200, zaś dziś — 500 osób.

Śladami naszych publikacji

Czy jesteście całkowicie nie przygotowani?

Wiedząc, 15 maja 1996 r., w nr. 93 (12876) "Kuriera Wileńskiego" ukazał się artykuł p. Jana Miniewicz o przygotowaniu zespołów do Festynu "Kwiaty Polskie". Nie mamy nie tylko podobnym festynom, tym niemniej zaskoczyło nas, że wykonawcą kierownik zespołu "Wileńszczyzna" ocenił nie jako zespół rejonu, między innymi naszych "Mejszagalów". "Całkowicie nieprzygotowanie" do festynu w Mejszagalowie nie odpowiada, gdyż jest nieobiektywne. Mejszagalowie do niedawna był zespół folklorystyczny, który w Mejszagalowie nie udzielił w festynie "Kwiaty Polskie".

Od roku mamy nowego kierownika zespołu. Jest nim Małgorzata, który poprowadził zespół w nieco innym kierunku, w tym samym. Rozumiemy, że komuś, co całe życie pracuje z zespołem, trudno jest zrozumieć takie style, jak jazz, muzyka, tym bardziej mało znany na Litwie — muzeet. Z tego powodu nie zmienimy swych planów, ale z tego powodu nie zmienimy swych planów, ale z tego powodu nie zmienimy swych planów.

zawiedziemy oczekiwań naszych słuchaczy.

Oczywiście, piosenki, które pan J. Miniewicz przewiduje w programie dla chórow łączonych, potrafimy z pewnością zaśpiewać. Ponieważ jednak nie jesteśmy chórem, nie dążyliśmy, by naszą grupę wokálną (7 osób) dołączyć do ogólnego chóru. Mamy swój program, którego fragment przedstawiliśmy panu Miniewiczowi, gdy nas odwiedził (komisja w 1 osobie?). Stwierdził, że styl, w którym obecnie pracujemy, nie pasuje do Festynu Kultury Polskiej. W takim razie jaką kulturę reprezentujemy, bo śpiewamy wyłącznie po polsku i piosenki polskie? Dlaczego też na festynie nie mogą zabrznieć utwory, które powstają w dobrej obecnej, jak np. w naszym wykonaniu piosenki skomponowane przez Marka Brazdę do słów mejszagaloskiej poetki Lucyny Bukowskiej? Sądzimy, że nie zaszkodziłoby to festynowi, a być może go urozmaiciło, wniosło coś nowego. Tym bardziej, że muzyka współczesna w pewnym stopniu opiera się na folklorze. Nasze piosenki również.

Obecna sytuacja kojarzy się z latami 70. Wówczas, żeby

wyść na scenę, należało śpiewać wyłącznie piosenki patriotyczne lub tak zwanych "bezpiecznych" autorów.

Trudno, niestety, nie narzucamy i skoro pan Jan Miniewicz na swój festyn nas nie zaprasza, pogodzimy się z tym z pewnością.

Cheśmy jeszcze przypomnieć, że zupełnie inaczej organizowała Festiwal Folklorystyczny pan Dyrektor Centrum Kultury Polskiej Apolonia Skakowska, nie wyróżniając żadnych zespołów zaproszenia wszystkie. Nie robiła też wcześniej przeglądu, a przecież festiwal był naprawdę udany. Nie uczestniczyliśmy w nim, co prawda, ale z innych, od nas niezależnych powodów.

Gdyby też pan Jan Miniewicz napisał, że zespół "Mejszagalanie" zmienił swój styl i dlatego w tegorocznym festynie nie będzie brał udziału, byłoby to w porządku.

Chciałoby się, żeby pan Poseł wyrażając swoją opinię zechciał najpierw bardziej dokładnie poznać sedno sprawy.

Z szacunkiem zespół "Mejszagalanie"

Wiadomości w kilku zdaniach

* Wczoraj na Litwie przybyła delegacja kierowana przez ministra gospodarki żywnościowej, rolniej i leśnej kraju Saksonii — Anhaltu Niemieckiej Republiki Federalnej. W toku wizyty zostanie podpisana umowa o dalszej współpracy.

* Wczoraj w Ministerstwie Spraw Zagranicznych podpisano umowę między Republiką Litewską i Królestwem Norwegii o handlu artykułami rolnymi. Dziś taką umowę przewiduje się podpisać z Konfederacją Szwajcarii. Umowy te podpisuje się w granicach porozumienia o wolnym handlu.

* Maszynista lokomotywy V. Valentiniūsis i jego pomocnik G. Černovas, prowadząc 25 kwietnia pociąg pasażerski Wilno — Ryga nie zatrzymali się na pogranicznej stacji Upių Meitine. Tam do pociągu musieli wsiąść funkcjonariusze litewskiego przejścia granicznego i sprawdzić dokumenty pasażerów. Za złamanie dyscypliny pracy, zgodnie z zarządzeniem naczelnika zajezdni wileńskiej SA "Litetos geležinkeliai", V. Valentiniūsis na 1 rok przeniesiono na stanowisko pomocnika maszynisty. G. Černovasa na rok pozbawiono zaświadczenia pomocnika maszynisty. Surowej nagany udzielono także maszyniście instruktorowi G. Magrinasowi.

* Dzień 22 maja jest dniem Zmarłych od AIDS. Z tej okazji już wcześniej w Wilnie, w Galerii Fotografii otwarto wystawę zdjęć E. Jurysa "Życie z AIDS". Wczoraj o godz. 18 na znak pamięci o ofiarach tej strasznej choroby zapalono świece. O godzinie 19 w Katedrze Wileńskiej celebrowano mszę świętą za zmarłych od AIDS. O godz. 21 w Klubie Pisarzy rozpoczęły się noone recytacje poezji.

Na Litwie, według danych Centrum AIDS, na tę chorobę zmarło już 5 osób. Nosiciele HIV jest 42.

* Dziś akcjonariusze i właściciele wkładów Litewskiego Banku Akcyjnego Innowacyjnego zwołują swój drugi zjazd. Zamierza się na nim omówić stan banku i kwestie zwrotu wkładów.

* Rada konkurencji za mylenie nabywców i łamanie praw konsumenta ukarała zamkniętą spółkę akcyjną "SBA — Nafta" grzywną 14562 litów. Ustalono, że spółka ta na stacji benzynowej nr 2 przy ul. Kauno 37 w Jevajach sprzedawała niejakosićwie benzynę samochodową AI-95 i olej napędowy.

* Liczba importerów piwa nie będzie ograniczana. Wszystkie firmy, które wykupią koncesje, będą mogły importować piwo.

* Litewski Związek Pisarzy z głębokim smutkiem informuje, że 21 maja, w 90 roku życia zmarł prozaik i dramaturg Motiejus Lukšys.

Motiejus Lukšys urodził się 22 lutego 1907 roku w posiadłości Lanckelskies powiatu wileńskiego. Pierwsze próby literackie ukazały się w prasie w 1927, podpisywał się przydomkiem literackim Motiejus i Vargo Sunus. Od 1938 r. Motiejus Lukšys był członkiem Stowarzyszenia Pisarzy Litwy. W 1993 r. wznowiono jego członkostwo w Litewskim Związku Pisarzy.

* Z dniem 1 stycznia 1997 r. nabierze mocy uchwalona we wtorek przez Sejm Ustawa o ubezpieczeniu zdrowia. Nowy dokument ustala rodzaje ubezpieczenia zdrowia (obowiązkowy i dobrowolny), system obowiązkowego ubezpieczenia zdrowia, tworzenie funduszu budżetu obowiązkowego ubezpieczenia zdrowia.

* Przedsiębiorstwa, instytucje i organizacje, jak przewiduje nowy dokument, będą wpłacały 3 proc., obowiązkowego ubezpieczenia zdrowia z funduszu naliczonej płacy zarobkowej za osoby pracujące na umowie o pracę lub na zasadach członkostwa w instytucjach wyborczych i otrzymujących wynagrodzenie za pracę.

* Delegacja Litwy w negocjacjach z Litwą zgłosiła na temat morza terytorialnego "dyskusyjną" propozycję, mówiącą litewscy negocjatorzy. Kolejną rundę negocjacji na temat granicy morskiej, która odbyła się w poniedziałek w Wilnie, dyplomaci Litwy charakteryzowali jako udaną, bowiem po niej można spodziewać się zbliżenia stanowisk stron na temat morza terytorialnego, a później — także strefy ekonomicznej.

* Wczoraj do kłajpedzkiego szpitala miejskiego przybyło 10 lekarzy z Cleveland (USA), którzy pod kierownictwem profesorów Di Stefana i Derald Goldberga będą kontynuowali rozpoczęty przed ponad rokiem program "Partnerstwo nadziei".

Celem tego programu jest pomoc ludziom z defekatami twarzy. Amerykanie wraz z miejscowymi chirurgami i pielęgniarzami będą operowali dzieci z wrodzonymi defektami twarzy oraz dorosłych, z defektami nabytymi w wojnach. W bieżącym tygodniu planuje się przeprowadzenie 10-15 takich operacji.

* Ambasada Litwy w Rosji będzie pośredniczyła obywatelom Litwy w otrzymaniu interesującej ich informacji z Centralnego Archiwum Ministerstwa Obrony Rosji.

Jak poinformował dział informacji i prasy MSZ, ostatnio wzrosła liczba przypadków, gdy obywatele Litwy bezpośrednio zwracają się do Centralnego Archiwum Ministerstwa Obrony Federacji Rosyjskiej, chcąc otrzymać zaświadczenia o okresie służby lub pracy w strukturach wojskowych byłego ZSRR.

* Premier Mindaugas Stankevičius odwiedził zamieszkałego obecnie w Druskiennikach znanego litewskiego malarza Vytautasa Kazysa Jonyasa.

W Druskiennikach jest czynna zbudowana z inicjatywy władz Litwy galeria V. K. Jonyasa, w której malarz na stałe zamieszkały w Nowym Jorku u roku bywa przez kilka miesięcy. O galerię troszczy się Kowieński Państwowy Muzeum M.K. Čiurlionisa. W bieżącym roku 89-letni malarz przekształci muzeum w kilkadziesiąt swych prac, które stają się własnością państwa.

* W środę prezydent Republiki Litewskiej Algirdas Brazauskas podpisał dekret o nagrodzeniu nadzwyczajnego i pełnomocnego ambasadora Litwy na Litwie Alberta Sarkanisa Orderem Wielkiego Kręcia Litewskiego Giedymina II stopnia.

* Litewski Związek Narodowców zamierza w oczekiwanych wyborach do Sejmu zgłosić swych kandydatów w 40 okręgach jednomandatowych, na liście kandydatów do Sejmu tej partii jest około 60 osób.

"G. Frunda jest na Litwie persona non grata"

(Dokończenie ze str. 1)

Kiedy przyjeździe na Litwę nowa delegacja RE w celu zbadań przestępczości praw człowieka i praw mniejszości narodowych nie wiadomo. Nie wiadomo też, czy w jej składzie będzie G. Frunda. Litewska delegacja podczas posiedzenia w Paryżu zasugerowała, iż tego by sobie Litwa nie życzyła, bo "takie badania muszą prowadzić ludzie kompetentni, nie mający z góry ustalonej pozycji i nie będący (jak G. Frunda — aut.) przedstawicielami mniejszości etnicz-

nej, gdyż tacy mają różne uprzedzenia".

Parlamentarzyści Rady Europy w związku z oświadczeniem Kazysa Bobelisa, że Gyorgy Frunda jest na Litwie persona non grata, pytali, czy Litwa go nie przyjmie.

— Odpowiedziałem, że jeżeli on przyjeździe, będziemy go tolerowali i z nim współpracowali, lecz jest on dla Litwy osobą nie do przyjęcia, gdyż obraził cały naród litewski — powiedział na konferencji prasowej poseł Bobelis.

Przewodniczący sejmowego

komitetu spraw zagranicznych powiedział też o incydencie, który go zaskoczył:

— Podczas posiedzenia Rady Europy zacytowałem ostatni paragraf odpowiedzi rządu RL na raport Frundy, który głosi, iż raport ten jest nieobiektywny, stricte niekompetentny. I wówczas wstał ambasador Litwy w RE Aurimas Taurantas i oświadczył, że nie jest to stanowisko całej Republiki Litewskiej.

Kazys Bobelis uważa, że to nieakt litewskiego dyplomaty, za który należy go ukarać.

"Wielkie Wilno" — temat ciągle aktualny

Tym razem temat "Wielkiego Wilna" podczas konferencji prasowej w Sejmie poruszyli przedstawiciele frakcji LDPP.

Przewodniczący komitetu ds. samorządów poseł Algirdas Sadkauskas oświadczył dziennikarzom, że prasa niepotrzebnie rozdmuchuje i upolitycznia tę sprawę, a poza tym pisze nieprawdę. Poseł jeszcze raz zapewnił, że podatki na przyłączanych do stolicy terytoriach nie ulegną podwyżce, ziemia zaś zostanie zwrocona jej byłym właścicielom, którzy będą mogli na niej swobodnie gospodarzyć.

Sadkauskas oświadczył, że kłamstwem jest, jakoby taryfa za elektryczność po przyłączeniu do Wilna wzrosła na tych terenach z 14 do 20 centów za kilowatogodzinę. Zapewnił, że pozosta-

nie 14 centów... dla tych, którzy zajmują się rolnictwem.

— Praktycznie nie więc na tych terenach się nie zmienia, poza zarządzaniem, wszystkie inne ustawy nadal obowiązują — uspokajał Algirdas Sadkauskas.

Zapytany, czy nie próbował przekonywać o tym członków frakcji ZPL, poseł oświadczył, że oni dokładnie wszystko wiedzą i wszystko rozumieją.

— Byliśmy w rejonie wileńskim, zorganizowaliśmy tam wyjazdowe posiedzenie naszego komitetu, w którym uczestniczyli starostowie i wszystko tam wytłumaczyliśmy — zapewniał przewodniczący komitetu ds. samorządów.

Obecny na konferencji prasowej poseł Algimantas Salomaišas oświadczył zaś, że już być może po upływie pół roku

mieszkańcy tych terenów zrozumieją, iż lepiej należeć do miasta. Poza tym A. Salomaišas przypomniał, że ustawę o rozszerzeniu terytorialnych granic miasta Sejm przyjął na prośbę wileńskiego samorządu, w którym rządzi nie LDPP, lecz konserwatyści i chadecy.

— A jednak, gdy się rozpoczęło to całe nieporozumienie, Polacy — mieszkańcy tych terenów przyszli pikietować pod Sejm. Być może powinni jednak iść pod wileński samorząd? — zapytywał retorycznie Salomaišas.

Algirdas Sadkauskas dodał natomiast, że władze stołeczne przyklasnęły tej ustawie, ale ponieważ przyklasnęły cichoko, nikt nie ma do nich pretensji, wszyscy zaś oskarżają LDPP.

Lucyna DOWDO

Dzieci — dzieciom

1 czerwca tradycyjnie obchodzony jest Dzień Międzynarodowy Dzieci Dziecka. Z myślą o dzieciach przygotowany zostanie koncert, który odbędzie się w tym dniu w Pałacu Kultury i Sztuki.

Organizatorzy — "Hufiec Maryi" — do udziału w tej imprezie zaprosili także zespoły jak: "Campanello" ze Sławy (Kier. Zdzisław Francuz), "Zgoda" z Rudominy (Kier. Henryk Kasperowicz) oraz chór dziecięcy z Wileńszczyzny pod kierunkiem Władysława Korkuća.

Po koncercie odbędzie się zbiórka pieniędzy dla dzieci z biednych rodzin. Organizatorzy żywią nadzieję, że impreza pomoże nie tylko poznać się z twórczością dziecięcą, ale też choć minimalnie udzieli wsparcia najbardziej potrzebującym. Dlatego też tak chętnie widziane będą grupy szkolne, wycieczki, stowarzyszenia, które nie jest obojętne wobec trudnego losu dzieci.

Początek koncertu — godzina 12. A już dziś w sprawie biletów można się zwracać w godzinach 10-12 pod nr. tel. 53-21-91, a w godzinach 20-22 tel. 59-82-45, 77-00-02.

Inf. w.

Doradca prezydenta Litwy w Warszawie Polakom o rozszerzeniu granic Wilna

Doradca prezydenta Litwy Justas Paleckis podczas pobytu w Warszawie zapoznał przedstawicieli kierownictwa polskiego ze stanowiskiem, zajmowanym przez kierownictwo Litwy w kwestii rozszerzenia granic administracyjnych Wilna.

Ostatnio w prasie polskiej wiele się dyskutuje na ten temat, który szczególnie stał się aktualny po pikietach i wiecach, zorganizowanych przez działaczy politycznych Wileńszczyzny.

J. Paleckis odwiedził Warszawę

na zaproszenie Urzędu Prezydenta Polski. Spotkał się z o. kierowniczką Kancelarii Prezydenta Polski Danutą Waniek, przewodniczącą sejmowej Komisji Spraw Zagranicznych Bronisławem Gieremkim, innymi przedstawicielami władzy państwowej.

Podczas spotkań była mowa o realizacji porozumień litewsko-polskich, o zakładaniu funduszu rozwoju kontaktów litewsko-polskich, o współpracy w dążeniu do Unii Europejskiej i NATO.

(BNS)

Zdrożają podróż "na gapę"

Rząd proponuje kary dla pasażerów, jeżdżących "na gapę". Ich liczba wzrasta, bowiem obecnie pobierana kara 10 litów jest zbyt niską.

Ze zmianą kodeksu administracyjnego wykreślić przeciwko prawu, pasażerowie transportu miejskiego jadący bez biletu będą płacić 20 litów grzywny, autobusów miejskiej relacji — 30 litów, pasażerowie jadący bez biletów autobusami dalekobieżnymi będą musieli zapłacić karę 50 litów.

(ELTA)

Kronika policyjna

Jak podaje dział Sztabu Informacji MSW RL, 21 maja br. w kraju dokonano 166 przestępstw, w tym: 1 zabójstwo, 2 obrażenia ciała, 1 gwałt, 6 rabunków, 7 chuligańskich ekscesów, 2 oszustwa, 147 kradzieży. Skradziono 17 pojazdów, znaleziono — 14.

Zarejestrowano 19 awarii ruchu drogowego i 2 pożary. Znalezione zwłoki 3 osób. Zatrzymano 62 podejrzanych o popełnienie przestępstw.

Zabójstwo

21 maja o godz. 18 min. 30 w Wilii koło wsi Sidiūz (okr. wileński) znaleziono zwłoki kobiety bez głowy, nóg i rąk. Ustalono, że trup znajdował się w wodzie około 3-7 doł.

Obrażenie ciała

21 maja około godz. 15 na ul. Subocz w Wilnie Vladislav Aleksandravicius został zraniony nożem w pierś i szyję przez brata żony Steponasa Aleksandraviciusa.

Podejrzany został zatrzymany.

Napadli na staruszkę przy wejściu do mieszkania

21 maja około 12 min. 30 w Olicie, przy ul. Jaunimo, Natalija J. (ur. 1915 r.) otwierała drzwi wejściowe, gdy poczuła uderzenie w płeć. Następnie ktoś przewrócił ją na ziemię i odebrał torbę, w której był dowód osobisty, legitymacja i butelka oleju.

Kradzież w ... ubikacji

21 maja około godz. 23 z toalety na

stacji benzynowej "Stoil — Vingis" przy ul. Geležinio Vilko skradziono nieopatrzonego w pokój portfel ob. Szwecji I. Jansson, w którym było 3000 kron estońskich, 100 USD i 800 szwedzkich kron.

Wybuch

22 maja o godz. 3 min. 10 w podwórku domu nr 12 przy ul. Dobro Rada, nie opodal garażu nastąpił wybuch. Skutkiem tego drzwi garażu zostały wygięte, na dachu powstała dziura o średnicy 20 cm. Jeżdżący w garażu nie został uszkodzony.

Polica ochrony Wilna podaje...

21 maja w stolicy zarejestrowano 4 kradzieży. Okradziono 6 mieszkańców, 15 samochodów, domek letniskowy, instytucje.

Przygotowała Irena LITWIN

Państwowy język w Kłajpedzie:

Co zdziwiło inspektorów?

Czy dyrektor Kłajpedzkiej Szkoły Średniej im. Maksyma Gorkiego złożył egzamin z języka państwowego, nie udało się wyjaśnić nawet urzędnikom Inspekcji Języka Litewskiego. Po przybyciu z Wilna do miasta portowego, by sprawdzić, jak przetrzebiła się tu ustawa o języku państwowym, urzędnicy z dyrektorem tej szkoły nie potrafili się porozumieć: dyrektor nie zna języka państwowego. Chociaż ustawa wymaga, by człowiek na takim stanowisku miał złożyć egzamin na trzecią kategorię języka państwowego, to urzędnicy go, potrafili mówić i pisać.

Dyrektor jest wzorem dla wszystkich pozostałych, powiedział korespondent ELTA naczelnik Inspekcji Języka Państwowego. Donatas Smalinskis, dzieląc się wrażeniami z wizyty w mieście portowym. W Kłajpedzkiej Szkole Średniej Maksyma Gorkiego cała biurowość, plany miesięczne, personalia pracowników prowadzi się wyłącznie w języku rosyjskim. Wszystkie publicznie napisy, pieczątki biblioteki — również w języku rosyjskim. Nawet

na gabinecie języka litewskiego jest napis "kabinet litowskiego języka". Tymczasem w innej rosyjskiej szkole Kłajpedy, nazwanej żaliakalską — wszystko w porządku. Inspekcja języka państwowego, jak twierdzi jej kierownik, prawie nie ma pretensji do niemieckiej szkoły podstawowej. Jest młoda, rosnąca — na razie ma tylko siedem klas, niemniej wszyscy nauczyciele już złożyli egzamin z języka państwowego, biurowość prowadzi się po litewsku, tylko publiczne napisy — po niemiecku. Administracja obiecała w najbliższym czasie zlikwidować to uchybienie. W zasadzie ustawy o języku państwowym przestrzega się również w Kłajpedzkiej Pomaturalnej Szkole Marynarskiej, chociaż we wszystkich prowadzonych po litewsku dokumentach jest dużo błędów gramatycznych. Największe zdziwienie inspektorów języka państwowego wzbudziły 4 przedsiębiorstwa Kłajpedy należące do Ministerstwa Komunikacji: SA załadunku statków "Kłajpedos

Smeltė", dyrekcja Państwowego Portu Morskiego, "Lietuvos jūrų laivinkystė" SA specjalnego przeznaczenia i "Kłajpedos jūrų krovinių kompanija" SA. Chociaż w tych przedsiębiorstwach pracuje wielu nie-Litwinów, niemniej status języka urzędowego jest tu przestrzegany: i korespondencja, i biurowość, i zeznania, posiedzenia i formularze — wszystko w języku państwowym. We wszystkich tych przedsiębiorstwach jest co najmniej po jednej osobie, która troszczy się o sprawy języka państwowego, a w "Kłajpedos Smeltė" — nawet 5-osobowa komisja języka litewskiego. Jedyńm minusem, mówi D. Smalinskis, jest to, że jeszcze nie wszyscy złożyli egzamin z języka państwowego. Wśród takich — przezwaga personel pracujący na morzu — kapitanowie statków, szturmani, bosmani. Lecz to da się załatwić: są podręczniki języka litewskiego, wideoasmy z lekcyjami języka — mogą się uczyć na morzu.

(ELTA)

Pytacie — odpowiadamy

Co to jest mandala?

W tych dachach w kowieńskim Muzeum im. Żilinskasa buddyści mnisz wypylali coś, co się nazywało ich język mandala. Co to jest i po co to się robi?

Irena W.

Mandala czyli "malowidło" to rodzaj obrzędów religijnych. Uspójnie się je z drogich kamieni, piasku itp. Robią to wzbudzenia miłości z zezwolenia samego bóstwa.

Według tradycji buddyjskiej, mandale z drogich kamieni, kwiatów, barwnego piasku) tworzone były od 2,5 tys. lat na terenie świątyni z okazji świąt i innych ważnych wydarzeń. Sygnały zezwolenia mnisz jak i mniszki. Zdobowiące wizerunki w zakresie tematyki, ikonografii symboliki, taktów, jaków barw, kształtów trwał 5 lat. Do niedawna wizerunki ogładali mandale już gotowe — dopiero dalszami — w intencji bóstwa pokony — zezwolił, by mandale patrzyli na oczach publiczności. Tak było w ub. r. w War-

szawie, tak było w br. w Kownie.

Mandale piaskowe, ze względu na stopień trudności wykonania, zaliczane są do najsłabszych. Konstruowanie przez mniszów tajemnicze koła są rodzajem specyficznej medytacji. Mandale, jak określają specjalści, są kompozycjami generującymi promień światła białego, niesłychanie korzystnego dla zdrowia. Jej radiestezyjne działanie polega na tym, że każdy patrząc na nią w stanie quasi-medytacji mógł zasilic się energię, zaś każdy kto miał niedobór energetyczny (np. wywołane przez chorobę), patrząc na mandale mógł wzmacnić organizm tym kolorem radiestezyjnym, którego mu było brak. Promień biały skupia bowiem w sobie energię wszystkich kolorów widzialnego światła. Obraz mandali działa też jak soczewka, która totalnie skupiając i potęgując energię wzmacnia w ludziach patrzących na nią intencje, dla której mandala została stworzona.

Inf. wł.

Wystawy

Sztuka białoruska w Rosyjskiej Galerii

Dziś o godz. 16 w Galerii Rosyjskiej na Białorusi otwiera się wystawa znanej grafiki białoruskiej Jurijka Jakowienki. Plastyk liczy zaledwie 30 lat, a już miał wystawy indywidualne na Białorusi, w Hiszpanii. Jego prace można również obejrzeć w prywatnych kolekcjach w Belgii, Hiszpanii, Polsce,

USA i innych krajach. W 1994 roku uzyskał on I nagrodę na Biennale Grafiki w Hiszpanii.

J. Jakowienko jest absolwentem Mińskiej Akademii Sztuki, członkiem Związku Plastyków Białorusi.

Inf. wł.

ZNAD WILII
73.34/103.8 FM

27 - 28 maja br.

DN1 WROCŁAWIA
W RADIU
"ZNAD WILII"



Dziś i jutro — "Don Juan" (Islandia)

"Don Juana" według Moliera zrealizował na scenie Teatru Narodowego Islandii litewski reżyser Rimas Tuminas. W opinii tamtejszej prasy, spektakl miał duży rezonans w środowisku teatralnym. Spektakl Rima Tumina (a materiałowiowi) go we współpracy z jaszce dwoma Litwinami — scenografem V. Narbutasem i kompozytorem F. Latėnasem) zaskakuje swoim głębią i przesłaniem. Centralną postacią jest tu Don Juan, ale jego sluga Sganarel. Dramat polega na tym, że — gnie arystokratyczny Don Juan, a jego miejsce zajmuje młde zero, przeziębienie — Sganarel.

Spektakl jest grany dziś i jutro na scenie wileńskiego Teatru Młodzieży. Od jutro — w ramach LIFE rozpoczyna występy Teatr Studio z Warszawy ("Wujaszek Wania" w reż. Jerzego Grzegorzewskiego), scena wileńskiego Akademickiego Teatru Dramatycznego.

A.A.B.

Prasa

Nowa "leva" w koloże butelkowym

Czasopismo "leva" staje się od numeru do numeru coraz ładniejsze. Teraz przybrało piękny kolor szkła butelkowego. W numerze — sporo różnego cytada. Artykuły o pani Kazimierze Pruskiej, zaliczanej do kobiet tak popularnych jak Matka Elżbieta, Księżniczka Diana czy Elisabeth Taylor. Materiał prawie naukowy o różnego rodzaju sposobach porodu. Traktat o przetrwaniu i o tym, dlaczego kobiety nie radzą swym partnerom — korzysta z nich. Rozprawa pisarki Jurgi Vanauskaitė o kompleksach i dużo-dużo dużo z pracami takich znanych firm jak Paco Rabanne, Yves Saint Laurent, Sonia Rykiel i in.

Inf. wł.

Wczoraj w prasie Litwy

LIEUVOS AIDAS

"Upada niedobudowany szpital na 420 miejsc" — wiad dziennikarza Juozasa Girvainisa z głównym lekarzem Wileńskiego Uniwersyteckiego Szpitala Pogotowia Leonardasem Streikusiem.

"Za środki wileńskiego samorządu miejskiego budowano dziś i wszystkie pomieszczenia Wileńskiego Uniwersyteckiego Szpitala Pogotowia. W dziesięciopiętrowym gmachu można by postawić 420 łóżek dla chorych, wymagających niezwłocznej pomocy na wydziale urazowości i neurochirurgii. Tymczasem z braku środków niewykończony dziesięciopiętrowy gmach i pomieszczenia pomocnicze stoją bez okien i już 4 lata nie są ogrzewane. A przecież należało tylko wykończyć budynek wewnątrz.

— Chodziłem po tych ładnych budynkach i ogarniało mnie przerażenie: wewnątrz od ścian odpada tynk, kafelki, metalowe części zderzawiały, pękają bloki, tworzą się szczeliny. Dlaczego panuje tu taki beznadzie?

— Gdyby Ministerstwo Zdrowia lub samorząd m. Wilna miały pieniądze, gmach zostałby wykończony w 1992 roku. Dlatego wielokrotnie zwracano się do rządu — proszono o pomoc finansową, proponowano różne warianty szybkiego zakończenia robót budowlanych, niemniej sprawy nie ruszyły z miejsca.

Niezłownie potrzebujemy szpitala dla chorych z urazami i neurologicznymi. Gmach szpitala św. Jakuba należy zwrócić właścicielowi — kościołowi, natomiast szpital zamyka się przedtem, doświadczenia.

— Łatwo powiedzieć, trudno zrobić, gdy nie ma pomocy i nie wspiera. Od 1992 roku wielokrotnie w rządzie dyskutowano nad sprawami budowy szpitala, jednak żadnej decyzji nie podjęto. Po prostu powiedziano — pożyczki wziąć nie można, a w budżecie nie ma pieniędzy.

Spółka budowlana z Wielkiej Brytanii "Fitzpatrick" w czerwcu 1995 r. zakończyła opracowanie projektu zakończenia budowy szpitala i specyfikacji wyposażenia. Wszystkie dokumenty przedstawiono Ministerstwu Finansów, proszono o zawarcie kontraktu z Anglikami, którego wartość — 10 mln sterlingów. Anglicy zaproponowali przychylnie warunki: roczne odsetki zmniejszone do 6,89 proc., a termin spłacania przedłużono od pięciu do dziesięciu lat po zakończeniu budowy szpitala. Okres zakończenia budowy — dwa lata. Ten projekt inwestycyjny nie został sfinansowany przez Ministerstwo Ekonomiki do programu inwestycji państwowych 1995 r.

Litwie stworzono przychylne warunki do otrzymania pożyczki. W szpitalach byłoby nowoczesne wyposażenie medyczne, umożliwiające podniesienie kwalifikacji lekarzy podobnego profilu z całego kraju. Nareszcie byłby to krok z rządu Litwy, wyrażający życiwe usposobienie do chęci pomocy rządu Wielkiej Brytanii, dla Litwy.

W tym bardziej, że większą część wyposażenia i aparatury medycznej, mebli i inwentarza już skompletowano, lecz przechowywać się je w nieprzystosowanych pomieszczeniach.

Lekarz L. Streikus powiedział, że rząd na pewno nie pomoże i należałoby zwrócić się do społeczeństwa: może znajdą się sponsorzy, pomocnicy i wspólnymi siłami budowa będzie zakończona.

LIEUVOS rytas

"W lesie pod kamieniem — worek dolarów USA" —

Informuje Arūnas Jonaitis: "Wojna w naszym funkcjonariusze zbierał badania zorganizowanych przestępstw Ministerstwa Spraw Wewnętrznych w lesie rejonu szwalskiego znaleźli 270 tysięcy dolarów USA. Worek z pieniędzmi ukrył kowieńczyk D. V. 19 kwietnia został zatrzymany i zmknięty w areszcie.

Ustalono, że pewien przedsiębiorca kowieński, właściciel firmy handlującej metalami, upoważnił aresztowanego do udania się 15 kwietnia do rzymskiego banku "Rietumu" i odjęcia z konta firmy 270 tys. dolarów USA. Miał je przynieść na Litwę. Kowieńczyk postanowił przywłaszczając otrzymane pieniądze — użyć je w lesie pod kamieniem.

Przedsiębiorcy, który nie doczekał pieniędzy z Rygi, telefonicznie zaczęli grozić partnerzy z Rosji. Po zaginięciu pieniędzy, nie rozliczył się z nimi.

Przeciwko zatrzymanemu wszczęto sprawę karną o przywłaszczenie obcego mienia na szeroką skalę. Za takie przestępstwo przewiduje się karę pozbawienia wolności od 5 do 10 lat.

Służbie badania zorganizowanych przestępstw zlecono odnalezienie pieniędzy i zgromadzenie dowodów winy wspomnianego kowieńczyka. Ucylniono to w ciągu 16 dni.

Kowieńczyk przynależał, że ukrył pieniądze, chociaż wcześniej mówił śledczym, że pieniądze ktoś odebrał, później — że przekazał je właścicielowi.

W noc z aresztu policyjnego został przewieziony do rejonu szwalskiego. W parku oddala Ginkaini, pod strażą funkcjonariuszy, około dwóch godzin w ciemności szukał miejsca, w którym ukrył pieniądze. O cwarę rano znaleziono zakopany pod kamieniem worek politylenowy z pieniędzmi.

"Za egzamin wykładowca żądał pieniędzy?" — autor

Alydas Zilbaskas: "Wczoraj około godz. 12 po egzaminie w Kłajpedzkiej pomaturalnej szkole marynarskiej został zatrzymany wykładowca matematyki Alfredas Černietinas (ur. w 1950 r.). Wytożono mu swą prawą ręką o nieprawne przyjęcie wynagrodzenia.

Wczoraj rano na telefon zaufania 21-02-02 specjalnych służb Głównego Komisariatu Policji Kłajpedy zadzwonił uczeń szkoły marynarskiej, który nie podał swego nazwiska i poinformował, że wykładowca A. Černietinas za zadawalą ocenę z piśmennego egzaminu z matematyki od uczniów żąda po 70-80 litów.

Anonim podał numery banknotu, który miał włożyć do kartki i odpowiedział na pytania egzaminacyjne.

Egzamin z matematyki rozpoczął się o 11 rano. Po zakończeniu egzaminu pracownicy wydziału badania zorganizowanych przestępstw i korupcji Kłajpedzkiej Prokuratury Okręgowej przeprowadzili rewizję w klasie, w której egzaminował A. Černietinas.

W szufladzie wykładowcy znaleźli kopertę z 70 litami. Jeszcze tyle samo znaleziono na dzień szuldrów. Między pracami egzaminacyjnymi pracownicy prokuratury znaleźli jeszcze kilka sum po 60 i 70 litów. Wśród nich były też banknoty o numerach podanych policyj.

Każdą powiadzieli prokuratury wydziału badania zorganizowanych przestępstw i korupcji prokuratury okręgowej, w szufladzie wykładowcy znaleźli ogółem 320 litów.

W czasie rewizji wykładowca matematyki A. Černietinas twierdził, że nie są to jego pieniądze, nie wie, jak znalazły się w szufladzie. Wykładowca mówił, że po egzaminie wychodził do toalety, a w tym czasie pieniądze ktoś mógł położyć do szuflady.

W pomaturalnej szkole marynarskiej A. Černietinas pracuje 3 lata. Przed tym był nauczycielem matematyki w Kłajpedzkiej szkole średniej nr 22.

Ze świata: PAP, ELTA

Polska

Ani Oleksy, ani Onyszkiewicz

Przy sprawie Oleksy naruszone zostały wszystkie zasady pracy Urzędu Ochrony Państwa w tym apolityczność, przekraczanie regulaminu, nie zachowanie procedur, nie można jednak powiedzieć, że złamano prawo — oświadczył p. Andrzej Kapkowski pełniący obowiązki szefa Urzędu Ochrony Państwa (UOP). W wywiadzie udzielonym "Rzeczpospolitej" p. Kapkowski powiedział, że UOP prowadzi działalność, mając na celu wyjaśnienie, kim jest agent o kryptonimie "O" — "niezależnie od ewentualnej przynależności politycznej tej osoby". "Mogę natomiast powiedzieć, że 'O' to na pewno nie jest ani Oleksy, ani Onyszkiewicz" — zaznaczył p. Kapkowski.

Szef UOP uważa, że sprawa Oleksy "była okrucieństwem okresu ostrej walki politycznej w kraju". Zapewnił, że "urząd nie rozcepił się tylko dlatego, że kilku jego oficerów popiełniło jakieś uchybienia i poniesie konsekwencje". P. Kapkowski nie zgodził się z zarzutem, że wprowadził "praktykę pełnej podległości UOP" wobec ministra spraw wewnętrznych. "Będę się starał tak prowadzić ten urząd, by nie angażować go w działania i rozgrywki polityczne" — podkreślił w wywiadzie dla "Rzeczpospolitej" p. Kapkowski.

Richard Johns: Polska byłaby cennym nabytkiem dla NATO

Polska byłaby cennym nabytkiem dla NATO — powiedział 22 bm. dziennikarzom w Gdyni marszałek sir Richard Johns, dowódca Połączonych Sił Zbrojnych NATO w Europie Północno-Zachodniej.

Zdaniem Johns, różnice w uzbrojeniu polskich sił morskich nie stanowią zasadniczej przeszkody w przyjęciu Polski do wojskowych struktur NATO, ale ostateczna decyzja w tej sprawie zależeć będzie nie od dowódców, lecz od polityków. Johns, który jest doświadczonym lotnikiem, pilotował jeden ze znajdujących się na wyposażeniu Marynarki Wojennej śmigłowców "Anakonda" i chwalił polski sprzęt jako bardzo sprawny i pololitu.

Krzaklewski: odpowiedzi na oferty wyborcze partii — po zjeździe

Odpowiedzi na wszelkie oferty partii politycznych dotyczące przedwyborczych sojuszy będą udzielane po zjeździe krajowym NSZZ "Solidarność" — stwierdził przewodniczący tego związku Marian Krzaklewski.

Tylko zjazd krajowy Związku może określić taktykę wobec wyborów parlamentarnych — podkreślił Krzaklewski.

Pytany o odpowiedź Związku na list, w którym Ruch Odbudowy Polski zaproponował NSZZ "Solidarność" zawarcie sojuszu przed wyborami parlamentarnymi Krzaklewski stwierdził, że odpowiedzi na ten list będzie jeszcze przed zjazdem, ale z wyjaśnieniem, że "przeżył decyzję" podejmie dopiero zjazd.

Odpowiedzi NSZZ "S" nie będzie — zdaniem Krzaklewskiego — odbiegała od uzgodnień, których dokonano w czasie spotkania z Janem Oleświczem (liderem ROP) w Gdańsku. "Razem wtedy zgodnie stwierdziliśmy, że jak najszersza lista ugrupowań niekomunistycznych ma szansę uzyskać bezwzględnie większość i szanse wprowadzenia programu" — powiedział Krzaklewski.

Aukcja na rzecz wypoczynku dzieci Polonii ze Wschodu

Prace dziecięce (obrazki, rysunki, ceramika) oraz dzieła twórców profesjonalnych pódj "pod motek" podczas aukcji, która odbędzie się 25 bm. w Hotelu Europejskim w Warszawie. Dochód z aukcji zostanie przeznaczony na organizację wypoczynku dzieci Polonii ze Wschodu. Licytacje prowadzić będzie satyryk Michał Ogórek.

Wśród przedmiotów wystawianych na licytacje znajdują prace przekazane przez uczniów Scuola Media San Benedetto w Cassino we Włoszech, rysunki dzieci z Willeszycy, prace uczniów z Chorwacji oraz prace dzieci polskich. Obok nich oferowane będą dzieła m.in. Stasya Edirgevičiusa, Marii Kruszewskiej-Rozdard oraz Feliksa Mostowicza, Polaka z Kazachstanu, od niedawna mieszkającego w Warszawie.

Organizatorem aukcji jest Fundacja Turystyki Polskiej.

Tanzania

Tragedia na jeziorze Wiktorii

W Tanzanii ogłoszono trzydniową żałobę po zatonięciu we wtorek na jeziorze Wiktorii promu, którego przeszło 500 pasażerów uznano za zaginionych — podało w środę radio tanzaniańskie. Ekipy ratownicze nadal poszukują uratowanych osób i ciała ofiar tragicznej katastrofy. Wydobycie osób wody 81 ludzi 121 ciał.

Radio stwierdziło, że nie ma już nadziei na uratowanie kolejnych rozbitków spośród ok. 600 osób, które znajdowały się na pokładzie promu MY Bukoba. Katastrofa nastąpiła, kiedy prom wpadł na podwodną skałę. Płynął on z miasta Bukoba do odległego o 180 kilometrów Mwanzy.

Mężczyzna przedstawiony jako Chacha powiedział radiu tanzaniańskiemu, że prom był przepełniony. "Nie przestrzegano odpowiedniej procedury dotyczącej wydawania biletów" — oświadczył.

Estonia

Według byłego ministra Rosja chce zaatakować jego kraj

Estonii grozi bezpośrednie niebezpieczeństwo zbrojnego ataku ze strony Rosji — twierdził były estonski minister obrony Hain Rebas w wywiadzie, który ukazał się w środę na łamach szwedzkiego dziennika "Dagens Nyheter".

Rebas powiedział, że Rosjanie skoncentrowali już na granicy 25 tys. żołnierzy z jednostek specjalnych. Ma nimi dowodzić były generał KGB Siemionow. Pretekstem do ataku będzie przyjęcie Estonii do NATO. Właśnie w środę rozpoczęły się w Brukseli pierwsze rozmowy między przedstawicielami Estonii i Sojuszu Atlantyckiego.

Rebas twierdzi też, że rosyjska propaganda prowadzi od dłuższego czasu kampanię szkalowania Estonii. Rosjanie chodzą o przedstawienie tej republiki jako kraju handlarzy narkotyków i przemytników. W podobny sposób rosyjskie środki masowej informacji przedstawiały Czechosłowację na krótko przed atakiem wojsk rosyjskich.

Hain Rebas był ministrem obrony w latach 1992-93. Obecnie jest doradcą ministra obrony Johanna Karda.

Rosja

Ciężkie straty wojsk rosyjskich pod Bamutem

Ponad 20 żołnierzy rosyjskich zginęło, 48 zostało rannych w ciągu ostatnich dni w wyniku ciężkiej walki z ułeciem artylerii, czołgów i lotnictwa w okolicach Bamutu — poinformowała w środę agencja ITAR-TASS, powołując się na wyśkiego rangą przedstawiciela Ministerstwa Obrony FR, który zastrzegł sobie anonimowość.

Wcześniej inna agencja rosyjska — Interfax — podała, że w środę rano w czasie ataku kilkunastuciosobowego oddziału partyzantów czechosłowackich na pozycje rosyjskie pod Bamutem poległo 22 żołnierzy federalnych, a 48 zostało rannych. Interfax powołał się na rzecznika dowództwa wojsk rosyjskich w Czeczenii. Według niego, bojownicy czechosłowaccy przebili się przez pozycje rosyjskie i doszło do walki wręcz, w czasie której obie strony poniosły straty. Informator Interfaku utrzymuje, że w ataku tym uczestniczyło ok. 40 partyzantów.

Zdroid cytowane przez Interfax twierdzi również, że lotnictwo rosyjskie bombarduje pozycje czechosłowackie na wzgórzach wokół Bamutu. O intensywności nalotów świadczy to, że miejscowości Acelow-Martian, odległej o 10 km, w wielu zabudowaniach wylatywały szczyby z okien.

Wojska rosyjskie oblegają Bamut od kilku dni. Źródło rosyjskie twierdzi, że bronili się tam około tysiąca bojowników czechosłowackich i że jest to ich ostatni bastion oporu. Rosyjska telewizja prywatna ITW pokazała we wtorek nagawki filmowe z frontu pod Bamutem, z których wynika, że w ataku rosyjskim biorą udział śmigłowce bojowe, czołgi, artyleria i czołgi.

Informator agencji ITAR-TASS zauważył, że ofensywę rosyjską na Bamut, 40 km na południowy zachód od Groznego, utrudnia to, że partyzanci stworzyli tam silne fortyfikacje. Swego czasu w Bamucie stacjonowała dywizja radzieckich wojsk rakietowych. Bardzo nowe umocnienia, w tym silny, tam dwa metry grubości.

Informator ITAR-TASS zauważył również, że od zdobycia Bamutu ułecznicy jest podórę przetrzymywani w obozie przyjaźni Borysa Jelcyna do Czeczenii.

Żyrinowski: Clinton jest największym wrogiem Rosji

Skrainy nacjonalista Władimir Żyrinowski, który uczestniczył w rosyjskiej kampanii przedwyborczej, nazwał w środę prezydenta USA Bill Clinton "wrogiem Rosji" i oskarżył demokratów o "dzielenie kraju".

Żyrinowski w pierwszym wystąpieniu telewizyjnym od rozpoczęcia kampanii przed wyborami prezydenckimi 16 czerwca, obiecał Rosjanom silnego prezydenta, jeśli wylosują go do władzy.

"Gdy przyjdzie tu Clinton i się uśmiechnie, pamiętajcie, że jest naszym głównym wrogiem" — powiedział Żyrinowski. "Ci, którzy go przyjmują, są jego przyjaciółmi i naszymi wrogami" — dodał.

Żyrinowski — którego skandaliczne wypowiedzi wzbudziły zaniepokojenie innych krajów od kiedy jego partia zdobyła ponad 20 proc. głosów w wyborach parlamentarnych w grudniu 1993 r. — w sondażach zdobywa 10-procentowe poparcie. Choćby rywal, Borys Jelcyń i Gienadij Żuganow w ankietach mają 20-procentowe poparcie.

Jednak w sondażach przed wyborami parlamentarnymi wyniki partii Żyrinowskiego były znacznie niższe od uzyskanych w głosowaniu.

Zdaniem Żyrinowskiego, Rosja potrzebuje silnej armii, by przeciwstawić się planowanemu rozszerzeniu Sojuszu Północnoatlantyckiego.

"Europa Wschodnia przyciąży się do NATO pod koniec tego roku i

oddziałają NATO zostaną rozmieszczone niedaleko od Smoleńska" — powiedział rosyjski nacjonalista. "Rzeczy, o których Niemcy fascysty marzyli w 1941 r., wydarzyły się w 1991 r. i dzieją się w 1996 r. Położona terytorium Rosji" — oświadczył Żyrinowski.

NATO nie wyznaczyło na razie terminu przyjmowania nowych członków — przypomniał Reuter.

Oskarżając rosyjskich "demokratów" (reformatorów) o stworzenie systemu, którego nie udało się utworzyć hitlerowskiemu dyktatorowi Adolfowi Hitlerowi, Żyrinowski powiedział: "Mój kierunek jest nowym kierunkiem, bez cara, bez komunistów i bez kłamiwych demokratów. Osiągnięli to, co Hitler chciał osiągnąć, dzieląc kraj, niszcząc gospodarkę, naukę i armię".

Z wielu rejonów Rosji napływają doniesienia, że mieszczaki, obejmując się wstrząsów politycznych w wyborach prezydenckich, zaczynają masowo kupować wielkie ilości podstawowych artykułów spożywczych — poinformował we wtorek doradca prezydenta Rosji ds. gospodarczych Aleksandr Lwyszcz.

Bliski Wschód

Israel proponuje budowę nowej Jerozolimy dla Palestyńczyków

Israel zamierza zaproponować Palestyńczykom wybudowanie "drugiej Jerozolimy", która stałaby się stolicą Autonomii Palestyńskiej.

Prze o tym w środowym numerze izraelskiego dziennika "Jediot Achronot". Propozycja ta jest poważnie rozważana przez władze miejskie Jerozolimy i została już wstępnie nakreślona w czasie pierwszej sesji rozmów palestyńsko-izraelskich w sprawie ostatecznego losu ziem palestyńskich 5 maja br. Strona palestyńska kategorycznie odrzuciła tę propozycję.

Israelski projekt zakłada, że Jerozolima pozostanie zjednoczona "na zawsze stolicą państwa izraelskiego", a palestyńska, wschodnią jej część zostanie zjednoczona. W celu zrekompensowania tej straty Palestyńczycy mieliby "użyć prawo" do wybudowania sobie "nowej Jerozolimy" — poza granicami obecnego miasta, w rejonie obecnych wsi palestyńskich Abu Dis i Al Azarija (Betanina), które znajdują się na wschodnich peryferiach Jerozolimy.

Obie wsi mają obecnie status "polowicznej autonomii palestyńskiej". W "nowej Jerozolimie", która "oddziedziczyłaby" arabską nazwę miasta

— Al Quds, władze palestyńskie miałyby prawo wybudować swe siedziby administracyjne i centrum finansowo-gospodarcze, a także nadać miastu charakter stolicy autonomii. Israel dopomógł w budowie miasta, zbierając na ten cel fundusze na całym świecie. Palestyńczycy zyskaliby też prawo dostępu do ich świętych miejsc w "oryginalnej" Jerozolimie, tzn. na wzgórze świątynne — drugie pod względem znaczenia święte miejsce islamu na świecie, po Mekce i Medynie.

Przywódca izraelskiej prawicy Benjamin Netanjahu, ubiegający się o urząd premiera w zbliżających się wyborach, zapowiedział, że jeśli wygra, będzie co roku inwestował około jednego miliarda szekeli (300 milionów dolarów) w osiedla żydowskie w Strefie Gazy i na Zachodnim Brzegu Jordana.

Netanjahu oświadczył w wywiadzie radiowym, iż fundusze, jakie przekaże na rozbudowę osiedli, pochodzić będą m.in. z planowanych przez obecny rząd subsydiów, oblicanych władzom autonomii palestyńskiej.



Kandydat prawicowej opozycji na stanowisko premiera Izraela zapowiedział na spotkaniu wyborczym w Tel Awiwie, że nie przyjmie do wiadomości żadnego porozumienia z Palestyńczykami w kwestii Jerozolimy. Oskarżył rządzącą Partię Pracy, że w to-

ku rozmów z Arafatem zajęła kompromisowe stanowisko, godząc się faktycznie na podział Jerozolimy.

Wybory powszechne w Izraelu odbędą się 29 maja. Z przedwyborczych sondaży wynika, iż szanse głównych rywali — Netanjahu i obecnego szefa rządu

Szimana Peresa — są niemal wyrównane, bo jedynie z lekką przewagą przewidywana jest Partia Pracy.

NA ZDJĘCIU: przedwyborcza walka na plakaty na ulicach Jerozolimy. Fot. EPA — ELTA

Ze świata: PAP, ELTA

Dzisiaj — otwarcie wystawy

Wileńszczyzna w fotografii Stanisława Filiberta Fleury — wystawa ta przywędrowała z Gdańska do Wilna, dzisiaj w Muzeum Narodowym (u podnóża Góry Zamkowej) odbędzie się jej uroczyste otwarcie; wystawa potrwa do połowy lipca br.

Zaprezentowane na wystawie "Tak się żyło, kochanińskie..." fotografie nie są zbiorem jednorodnym, choć składają się na prace jednego autora — Stanisława Filiberta Fleury. Postać popularna, uznana za jedną z wybitnych w gronie wileńskich pionierów fotografii XIX wieku.

Zbiór z... cudownego przypadku

— Często prezentowanych obecnie na wystawie fotografii Fleury pochodzą z zbiorów muzealnych. Właścicielami tych zdjęć są dwie instytucje wileńskie — Muzeum Narodowe i Biblioteka Akademii Nauk. Drugi część zbioru stanowi, pokazana tu po raz pierwszy, fotograficzne domowe archiwum artysty, przechowane przez córkę, Wacławę Fleury. O zbiorze tym, dotąd nie znanym, dowiedzieliśmy się całkiem niedawno, niegdyś tuż temu. Przyszły przyjaciel. Dzięki audycji radiowej, z wywiadu z prawniczką artysty Aleksandrą Fleury-Kregielską, z którą nawiązał kontakt. Okazała się właścicielką bogatej kolekcji. Fotografie Stanisława Filiberta Fleury odziedziczyła ona po swojej stryjecznej babce — Wacławie Fleury. Wacława Fleury przyjechała po wojnie do Gdańska — ze zdjęciami ojca. Była malarzką, zmarta paręnaście lat temu, w Sopocie... — mówi Stefan Figlarowicz, główny inicjator i realizator wystawy, onże — razem z Anną Kwaśniewską — autor bogatego Katalogu wystawy (400 fotografii), wydane w dwóch językach — po polsku i po litewsku.

Stanisław Filibert Fleury, urodzony pod Wilnem...

Urodził się w roku 1858 w podwileńskich Papajach, w folwarku, którego był wieloletnim dzierżawcą. Umarł w roku 1915, w Wilnie. Był prawnikiem podpułkownika Filipa de Fleury, filiiadanta Jęgo Królewskiej Mości Stanisława Augusta Poniatowskiego, wnukiem Marcina, synem Józefa Fleury, który w latach 1858-1890 był urzędnikiem Magistratu Wileńskiego.

Sporo miejsca poświęcił mu Jan Białek w swojej pracy p. t. "O pierwowzory fotografików wileńskich z XIX wieku" (Wilno, 1939 r.).

Stanisław Filibert Fleury uczył się w gimnazjum rosyjskim w Wilnie



w latach 1869 — 1873. Szkoły tej nie ukończył wskutek trudnych warunków materialnych rodziny. Wstąpił w charakterze ucznia do zakładu fotograficznego Aleksandra Straussa (który miał wielką renomę jako dyplomowany artysta malarz), uczęszczał także do szkoły rysunkowej. Zdolności rysunkowe Fleury odziedziczył po ojcu. Swoje prace wysyłał na wystawy i konkursy (w Petersburgu otrzymał za nie srebrny medal). Nie mając środków na wyższe studia w akademii, Fleury postanowił zająć się fotografią. Otworzył zakład w Wilnie, przy ulicy



Chętnie uczestniczył w życiu artystycznym Wilna.

Mówił "po wileńskiemu", chociaż miał... takie dziwne nazwisko...

"Bo rzecz miała się tak. Fleury nie nazywał się właściwie: Fleury, lecz Fleury, najautentyczniej po francusku. Pochodził ponoć od jakiegoś Fleury, który pozostał w Wilnie od

Witold, był: Wiciuk, średni Henryk: Heńka, tylko najmłodszy Staś nazywał się Staś, chociaż mu było na imię Kazio. Córka, Wacława: Wacława. W domu panował nastrój po dziewiętnastowiecznemu — patriotyczny, czuł z przymieszką sceptycznego pozytywizmu. Wszyscy byli bardzo zdolni, bardzo czytani, inteligentni (...).

(...) Latem, gdy klony na

karnia w okolicy Wilna, "Brzeg Wilni", "Na Popławach", "Droga — trakt podwileński", "Droga podwileńska", "Belmont". Pierwowzór obrazu olejnego namalowanego przez Stanisława Filiberta Fleury...

Jeszcze jedna niespodzianka, tym razem... w Wilnie

Znajomością z głównym "winowajcą" wystawy, panem Stefanem Figlarowiczem niżej podpisani nawiązali nieco wcześniej. Pomostem w tych kontaktach był sam... Stanisław Filibert Fleury. W roku ubiegłym, w tym samym czasie, kiedy w Gdańsku została otwarta sensacyjna wystawa p. t. "Wileńszczyzna w fotografiach Stanisława Filiberta Fleury" opublikowaliśmy na naszych łamach zdjęcie autorstwa Fleury z jednej z podwileńskich okolic (typ dworskie). Teraz, w trakcie przygotowania wystawy wileńskiej, miłym zaskoczeniem dla pana Stefana Figlarowicza był... przedstawiony na użycie wystawy obraz Stanisława Filiberta Fleury, będący własnością niżej podpisanego (Cz. M.). W trzy minuty pan Stefan Figlarowicz z setek zdjęć wydzielił to właśnie, będące pierwowzorem obrazu spod wileńskiego dachu.

— "Droga przez las zimą" — tak zatytułowaliśmy to zdjęcie. Nie miało ono nadpisu Fleury, podobnie zresztą jak większość innych zdjęć, nie wszystkie zdążył napisać.

Obraz "Droga przez las zimą" z sygnaturą Fleury zostanie teraz, na wystawie wileńskiej, wystawiany obok swego pierwowzoru.

— Many podpisana umowę na wydanie albumu zdjęć Fleury. Interesuje nas identyfikacja miejsc — mówi Stefan Figlarowicz.

Chętnie będziemy w tym służyli naszą dziennikarską pomocą. Do tematu Stanisława Filiberta Fleury powrócimy jeszcze na naszych łamach.

Dziś na otwarcie wystawy w Wilnie zapowiedziała swój przyjazd prawniczka Stanisława Filiberta Fleury, Aleksandra Fleury-Kregielska.

Alwida Antonina BAJOR,
Czesław MALEWSKI

NA ZDJĘCIACH: Stanisław Filibert Fleury (autoportret); strona tytułowa katalogu wystawy S.F. Fleury: "Powstaniec 1863 r. Po powrocie z Syberii"; ostatni akcent przed otwarciem dziś po południu wystawy. Stefan Figlarowicz, Margarita Matulewicz i Anna Kwaśniewska z autoportretem S. F. Fleury.

Fot. Bronisława Kondratowicz

"Tak się żyło, kochanińskie..."

Wielkiej, w domu ziemianina Wróblewskiego. W ten zawód potrafił Fleury wiozić wiele zamilowania i poczucia artystycznego, które kształcił nieustannie, wiedząc, że wystawy sztuki w Warszawie i Petersburgu. Poświęcił wiele czasu na fotografowanie z amatorstwa widoków i typów wileńskich na rynkach i kiermaszach, na przedmieściach Wilna i w jego malowniczych okolicach. Doskonale kompozycyjnie i światłocienowo jego zdjęcia Kalwarii podwileńskiej zostały zreprodukowane w książce Emmy Jelenkiej p. t. "Kalwaria pod Wilnem", wydanej przez Zawadzkiego w Wilnie w roku 1902. Fleury rysował także piórkami i malował akwarelami. Gromadził książki i ryciny, dotyczące starego Wilna, przyjaźnił się z antykwariuszami, zbieraczami dzieł sztuki, z artystami malarzami. Pracował również umiejętnie i gorliwie przy utrwalaniu zabytków starożytności i wykopalisk, dostarczał materiały archeologiczne dla Kongresu Archeologicznego w Wilnie i dla Krakowskiej Akademii Umiejętności.

stawszy od armii napoleońskiej w odwrocie z Moskwy w roku 1812. Nie jestem zupełnie pewny, czy dużo świadectw tego pochodzenia się przechowało. W każdym razie miała o nim świadczyć szabla (była to szabla huzarów napoleońskich, wisiała w pracowni Fleury), no i przynależność do parafii św. Anny, chociaż dom leżał w parafii ostrobramskiej, czyli św. Teresy. (Dom w Wilnie w tzw. Bankowych Domach Montwiłłowskich na Rossie, przy ulicy Witebskiej). Ale istniało jakieś starodawne prawo, czy tylko obyczaj, że "cudzoziemcy" zapisywani byli w Wilnie do parafii św. Anny. Więc Flerowic-Fleury musieli kiedyś do Wilna należeć, choć dawno już byli takimi poddany mi Michała II, jak każdy z nas. Nawiasem dodając wypada, że cała rodzina, składająca się z ojca, matki, trzech synów i jednej córki, mówiła najbardziej typowym akcentem inteligencji wileńskiej, w zasadzie jak wiadomo śpiewnym, ale szczególnie nieprzydatnym dla akcentu francuskiego. Także siebie z wileńską przeżywali. Najstarszy syn

przedmieściu Rossa pokryły się już wycinanym liściem, stary Fleury wyruszył wczesnym rankiem za miasto malować pejzaże podwileńskie. Miękką "panama", czeczunczowa kurtka, binokle z czarnym sznurkiem, w jednej ręce skrzynka z farbami i paleta, w drugiej trójnogie siodełko; z tyłu, gęsiego, trzy foksteriery, "Bobik" zawsze na czele. Gdy tak kroczył, kłaniali mu się nisko wszyscy stróże, którzy wyszli zamiatać ulice, i salutowali z szacunkiem wszystkie gorodowye pielęgniarki uczestku". (Józef Mackiewicz, "Wiadomości" 1964 r. Nr 12 (938).

Wilno i okolice — uroczyste obrazy z życia codziennego

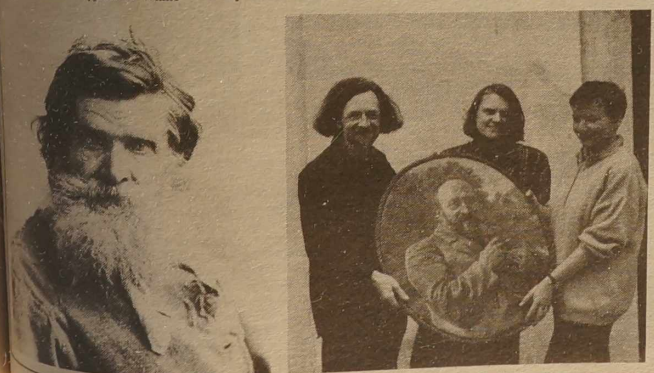
„Setki zdjęć... Stefan Figlarowicz z Gdańskiej Galerii Fotografii zna je na pamięć, jak "Ojciec nasz". Ba, doskonale pamięta każdy najmniejszy na tych zdjęciach szczegół. Mówi:

— Te zdjęcia są fascynującym dokumentem z życia Wileńszczyzny na przełomie XIX i XX wieku. Ponadto — cechuje je bogactwo wartości artystycznych.

Piękne widoki, interesujące fizjonomie, uroczyste obrazy z życia codziennego Wilna i jego okolic. Nie tylko zresztą Wilna i Wileńszczyzny, także — z Kowna i głębszych obszarów Litwy, np. z Kroz.

Charakterystyczną cechą wielu fotografii Stanisława Filiberta Fleury jest inscenizacja. Inszenizacja w sytuacji zastanej — targowisko, ulica, wiejski trakt, obficie gospodarskie — jest o wiele trudniejsza, wymaga większych umiejętności niż podobna praca w spokojnym atelier. Fleury osiągnął w tej dziedzinie prawdziwe mistrzostwo. Celowo zestawiliśmy na wystawie kilka fotografii tego samego motywu, żeby zilustrować pracę Fleury jako inscenizatora.

„Droga w Puszkarni", "Tama w Nowej Wilejce", "Nowa Wilejka", "Trynopol — okolice Werek", "Pusz-





U progu lata

Agencja turystyczna "Melduva" pracuje w dziedzinie turystyki od ponad trzech lat. Firma organizuje wycieczki turystyczne, wyjazdy komercyjne, sprzedaje bilety lotnicze wszystkich spółek lotniczych, które mają podpisane umowy z Litwą. A zatem z "Melduva" dotrzeć można bodajże do dowolnego zakątka na naszej ziemi.

Jak twierdzi dyrektor ds. turystyki Agasi Ajrapetian, mimo że sezon turystyczny w wielu krajach rozpoczyna się już wiosną, litewscy urlopowicze tradycyjnie wolą odpoczywać latem i właśnie w sezonie letnim odczuwalny jest szczególny napływ klientów. O ile amatorzy wypoczynku wybierają lato, to biznesmeni — jesień. Zdaniem pana Ajrapetiana, ostatnio na Litwie wzrasta liczba ludzi interesu, którzy wyruszają za granicę w celu zawarcia kontaktów z partnerami zachodnimi, znaczna część handlowców nadal korzysta z podróży komercyjnych, by zaopatrzyć bazę.

Jeszcze przed kilkoma laty Włochy uważane były za najpopularniejsze miejsce wypoczynku. W tegorocznym sezonie jak zresztą również w ubiegłorocznym litewscy turyści najchętniej wybierają się do Hiszpanii. Podróż do Hiszpanii "Melduva" organizuje według indywidualnych zamówień klientów, tyle że o swoich planach firmę należy poinformować z wyprzedzeniem. Program wycieczek po Hiszpanii turyści wybierają samodzielnie, ogólna cena wycieczki zależy natomiast

od wybranej ilości posiłków, hotelu, etc.

Za stosunkowo niewysoką cenę można wypocząć również w Bułgarii. Dziesięciodniowy pobyt w Bułgarii dla jednej osoby kosztuje około 1400 Lt, w cenę wycieczki wchodzi podróż, zakwaterowanie i śniadania. Dla dzieci do 12 lat stosuje się 50-procentową zniżkę, dzieci do 2 lat podróżują bezpłatnie.

Dla bardziej wymagających i, oczywiście, zamożnych klientów



Jest tyle krajów do zwiedzania...

"Melduva" oferuje wypoczynek na Cyprze — wyspie słońca i miłości. Ekskluzywne hotele wyposażone są w klimatyzację, łazienki. Bogate życie nocne zapewniają liczne kawiarnie, bary, dyskoteki. Istnieje możliwość skorzystania z oferty łączonych wakacji — zwiedzić przy okazji Izrael i Egipt.

Klienci "Melduva" mieli wspaniałą okazję spotkania Nowego Roku na Wyspach Kanaryjskich. Ta oferta nie potrzebowała nawet reklamy. Skorzystała z niej Orkiestra Symfoniczna z Hamburga, Kowieńska Orkiestra Symfoniczna a także 100 turystów litewskich. Cała siedmiodniowa przyjemność: podróż, zakwaterowanie w czterogwiazdkowym hotelu, noworoczny bal i oczywiście prezenty kosztowały 2400 Lt. Chętni mogli wynająć samochody, co na Wyspach Kanaryjskich nie jest drogie i zwiedzać wyspy samodzielnie bądź dołączyć się do którejś z

grup turystycznych.

— Ostatnio obumarł praktycznie import turystyczny. W turystyce pracuję ponad 12 lat i pamiętam, jakie problemy mieliśmy w Wileńskim Biurze Podróży. Nie sposób było zakwaterować turystów w hotelach, które niegdyś były przepelnione, szukaliśmy miejsc noclegowych u osób prywatnych. A dzisiaj?.. Problemy wirowe uniemożliwiają napływ turystów z krajów WNP, którzy naprawdę chętnie przyjechaliby na Litwę, korzystali z usług hoteli, sanatoriów, domów wypoczynkowych. Aby załatwić więc, obywatele WNP powinni jechać do swoich stolic, a to już dodatkowe kłopoty i, rzecz jasna, dodatkowe wydatki. Chce się wierzyć, że problemy wizowe da się jakoś rozstrzygnąć, nie zależy to jednak, niestety, ani od firm turystycznych, ani od turystów. Zadecydować o tym powinny byłoby władze i zamiast zwiększać ceny wiz, co miało

miejsce niedawno, należałoby uprościć system ich wydawania. To niewątpliwie utworzyłoby horyzonty litewskiemu importowi turystycznemu — twierdzi Agasi Ajrapetian.

Poziom usług w sferze turystyki litewskiej widocznie odpowiadałby turystom ze Wschodu. Turyści z Zachodu oczywiście mieliby wiele do zarzucenia, chociaż to nie wysokie ceny i niezbyt niski poziom usług odstraszają turystów z Europy Zachodniej. Rzecz naturalna jest, że turysta przyjeżdżający na Litwę chce tu się czuć bezpiecznie, tymczasem przypadki kradzieży samochodów u obokrajowców, a także dokumentów i pieniędzy były i są na tyle częste, a to oczywiście odstrasza ewentualnych turystów zagranicznych.

— Mówimy o cenach. Rzeczywiście, są podróże bardziej i mniej ekskluzywne. Dla szeregowego robotnika są one oczywiście bardzo wysokie. Nie



J. Savickio str. 4
2600 Vilnius, Lithuania
office phone 22 42 79
fax 22 41 50

każdy może sobie bowiem pozwolić wyciąć z budżetu rodzinnego pieniądze na urlop zagranicą, chociaż i w litewskich uzdrowiskach ceny nie ustępują zagranicznym. Co dopiero mówić o emerytach, którzy ledwie wiążą koniec z końcem, jeżeli wiążą w ogóle. Człowiek natury swej jest istotą ciekawską, a na świecie jest tyle miejsc do zwiedzenia. Daj Boże, żeby litewscy turyści mogli jak najwięcej podróżować i nie odmawiać sobie tej przyjemności ze względów finansowych — mówi dyrektor ds. turystyki agencji turystycznej "Melduva" Agasi Ajrapetian.

Mirosława JANUSZKIEWICZ

NA ZDJĘCIU: pracownicy agencji turystycznej "Melduva" spełniają wszystkie marzenia swoich klientów.

Fot. Tadeusz Ważniwicz

Chleba naszego powszedniego daj nam dzisiaj...

(Dokończenie ze str. 1)

— Na pewno nie obchodzi się bez kłopotów?

— W zasadzie większych kłopotów nie mamy. Ludzie sami dają rękę z naruszcicielami — uciążają nieźmiernie gorących. Zaś ci, co są wyraźnie "na gazie", po prostu nie są wpuszczani do stołówek, a nawet na jej próg, gdyż żołnierze z posterunku przy bramie "robią selekcję".

Bijącej też nieporozumienia. Dla przykładu: jedna starszuszka po spożyciu posiłku długo wyczekiwała na kawę i czekoladki. Okazało się, że zwróciła się nie pod właściwym adresem. Widocznie słyszała coś o "Caritasie". Chodzi o to, że niektóre przedstawicielki "Caritasu", nie mając czasu i faty,

gdy, chodząc po ekskluzywnych sklepach albo kawiarniach i prosząc o wsparcie dla biednych. W taki sposób mogą czasem ugościć swoich podopiecznych. Taki punkt dobrze działał przy kościołach św. Mikołaja i św. Piotra i Pawła.

Wracając do tych niedyscyplinowanych mogą stwierdzić, że najbardziej skutecznym środkiem pokarmienia jest "obietnica" pozabawienia talonów na obiad.

— Wasza placówka utrzymuje się nie tylko z miłosierdzia archidiecezji i Jego Ekscelencji J. A. Backisa. Kto jeszcze dokłada?

— Zaiste, nieoceniona jest opieka Arcybiskupa. To, ile wkłada w "Betaniję", pozwala myśleć, że szyb-

ko zabraknie mu "na sutanne". Wszystko, co mamy, włącznie z autobusikiem to dzieło jego starła. Jest czystym gościem, zawsze podtrzyma na duchu, nie szczędił słów i błogosławieństw. Poza tym, często odwiedza nas w towarzystwie gości z granicy, a ci z kolei zawsze coś ofiarują.

Oprócz tego, od początku naszego istnienia opiekują się nami "Vilniaus duona". Dostarcza nam 100 kg makaronów i całkowicie pokrywa zapotrzebowanie na chleb: współpracują z nami także szereg innych zakładów, gdzie możemy ze zniżką kupić mięso czy też przetworzy rybne. Chciałobyśmy również wspomnieć o ofiarodawcach, wrzucających pieniądze do naszej skarbonki. Ktoś potrafił wrzucić nawet 100 Lt. Ludzie przynoszą, kto czym bogaty: kasze, cebule, mąkę itd. Już od kilku miesięcy prywatna firma Katiliusa przelewa na nasze konto po 300 Lt. Przed Wielkanocą "Vilniaus Bankas" przelał 10 tys. Lt. Otrzymałmy też pomoc z Niemiec od Ojca Fischera, jak też z Kanady. Korzystając z okazji chcemy powiadzić wielkie i serdeczne Bóg zapłać wszystkim, kto wspiera naszych podopiecznych.

Treba zaznaczyć, że autorzy Kościoła w tych sprawach jest ogromny — mało kto odmawia pomocy.

Nie dotyczy to jednak służb komunalnych. W żaden sposób nie mogą chociażby zmniejszyć opłaty za swe usługi, które pochłaniają tyle samo, ile wydajemy na produkty spożywcze. Od czasu naszego istnienia państwo nie zdobyło się chociażby na minimalną pomoc dla tych, których w gruncie rzeczy zepchnęło na margines. Co prawda, ostatnio dział opieki społecznej samorządu wileńskiego przekazał 30 tys. Lt, ale jaką drogę krzywą trzeba było przejsć, aby te pieniądze znalazły się na naszym koncie.

— Chyba nie zawsze wszyscy są obecni. Co się dzieje z pozostającymi porcjami?



Dziś już mamy coś do zjedzenia.

— Nie zostaje nic, gdyż ludzie proszą o dodatkę, cierpliwsi czekają do końca, aby otrzymać coś "na wynos". Często też odwiedzają ludzie nie posiadający talonów — więc gdy mamy coś, dzielimy. W miarę możliwości staramy się, aby nikt nie odczuł z głodu. Ale z każdym dniem o hojność jest coraz trudniej — wszystko drożeje, zaś od dodatku VAT nikt się nie zbiera odmawiać.

W Betaniji Chrystus otrzymał przytulenie. W Betaniji Chrystus podniósł z grobu Łazarza. W "Betaniji" pomagają ludziom utrzymać się na powierzchni rozszalałego morza życia codziennego. Rozmawiał Andrzej MALKANIS. Fot. Tadeusz Ważniwicz



Wszyscy przy jednym stole: wszyscy równi przed Bogiem.

SPORT

J.A. Samaranch
zadowolony z przygotowań
do igrzysk w Atlancie

Przewodniczący Międzynarodowego Komitetu Olimpijskiego – Juan Antonio Samaranch, jest "bardzo zadowolony z przygotowań do igrzysk olimpijskich w Atlancie". W swoim przemówieniu wyraził on spokój i zadowolenie z przygotowań do igrzysk olimpijskich w Atlancie. W swoim przemówieniu wyraził on spokój i zadowolenie z przygotowań do igrzysk olimpijskich w Atlancie.

Przewodniczący MKOl J.A. Samaranch wyraził też przekonanie, że igrzyska olimpijskie w Atlancie przebiegną bez problemów. W swoim przemówieniu wyraził on spokój i zadowolenie z przygotowań do igrzysk olimpijskich w Atlancie.

J.A. Samaranch wyraził też przekonanie, że igrzyska olimpijskie w Atlancie przebiegną bez problemów. W swoim przemówieniu wyraził on spokój i zadowolenie z przygotowań do igrzysk olimpijskich w Atlancie.

beźdennymi mogli powiedzieć dopiero po ich zamknięciu 4 sierpnia). Letnie Igrzyska Olimpijskie w Atlancie rozpocznie się 19 lipca br.

Lekkoatletyka

Pół wieku Ireny Szewińskiej

24 maja br. Irena Szewińska, 7-krotna medalistka olimpijska i 10-krotna medalistka mistrzostw Europy, skończy 50 lat. Trudno w to uwierzyć, ale dla niej nie ma siły w wieku. Po zakończeniu kariery sportowej Irena Szewińska zaczęła aktywnie udzielać się w różnych organizacjach, nie tylko krajowych. Od wielu lat jest członkinią Komitetu Kobiecego Międzynarodowej Federacji Lekkiej Atletyki (IAAF). W ub. roku została wybrana do Komitetu Wykonawczego Rady Europejskiej (EUA). W Polskim Związku Lekkiej Atletyki jest pełnomocnikiem zarządu ds. zagranicznych. W Polskim Komitecie Olimpijskim oraz Towarzystwie Olimpijskich Polaków pełni funkcje wiceprezesa, zaś w Światowym Stowarzyszeniu Olimpijczyków, które powstało w listopadzie ub. roku – wiceprezesa. Ponadto jest prezesem Polskiego Stowarzyszenia Sportu Kobiet.

(PAP)

Zawody w Rzymie

Na zawodach lekkoatletycznych w Rzymie rekordzista Litwy w soku wżwł N. Žilinskis zajął drugie miejsce z wynikiem 193 cm. Sprinterka A. Visockaitė była trzecią w biegu na 100 m.

Kolarstwo

Puchar Świata

Na zawodach torowych o Puchar Świata w Mediolanie letnia kolarstwa R. Razmaite zajął czwarte miejsce w wyścigu na 500 m. W wyścigu na 1000 m. Rosjanka O. Griszyna, a trzecia Wenzelka D. Larreal. Razmaite przejechała z ostatnią o 0,346 sek. Wśród pokonanych była mistrzyni olimpijska Estónka E. Salumae. Kolarstwo letnie zawodniczek na siódmych miejscach.

Kolejny etap Pucharu Świata zostanie rozegrany w czerwcu w Cottbus.

Koszykówka

Liga NBA

Koszykarze Chicago Bulls w drugim meczu finału Konferencji Wschodniej zawodowej ligi koszykówki NBA wygrali z New York Knicks 104:80. W meczu w rywalizacji do czterech zwycięstw.

CSKA – mistrzem

Złote medale mistrzostw Rosji w koszykówkę zdobył zespół CSKA Moskwa. W piątym spotkaniu z drużyną moskiewskiego Dinamo wojskowi potrafili wygrać wysoko – 104:79, tym samym wygrywając serię spotkań – 3:2. Oba zespoły uzyskały prawo reprezentowania Rosji w mistrzostwach Euroligi.

Piłka ręczna

Turniej w Jugosławii

Polscy piłkarze ręczni zajęli czwarte

miejsce w międzynarodowym turnieju o Puchar Jugosławii w Belgradzie. Puchar zdobyła szeregowa się do mistrzostw świata reprezentacja Jugosławii (10 pkt) przed swą drugą drużyną (8 pkt) oraz Danią (4 pkt). Polacy wygrali z Rumunią – 24:21 i reprezentacją młodzieżową Jugosławii – 27:15. Przegrali zaś z Jugosławią 2 – 16:22, Danią – 23:26 oraz Jugosławią – 23:29.

Tenis

Porażka Amerykanów

Sensacyjne zwycięstwo nad USA odniosła drużyna Czech na turnieju w Duesseldorfe o drużynowy Puchar Świata mężczyzn. P. Korda wygrał z T. Martinem – 6:3, 6:2, 6:2, a prowadzący w klasyfikacji ATP P. Sampras przegrał w trzech setach z B. Ullrichem – 6:7, 6:2, 6:3.

W drugim meczu – Rosji i Holandii – po grach singlowych był remis 1:1, zwyciężyła jedna z tych drużyn zadowolona pojedynkę debiutantów. J. Kafelnikow wygrał z R. Krajkiem – 6:7, 6:4, 3:6, a Czechosłowacy ustąpił P. Haahrusowi – 5:7, 3:6. Spotkania debiutowe z powodu deszczu zostały przerwane i dokończono wczoraj.

Puchar Davisa

Reprezentacja Litwy pomysłnie rozegrała nieoficjalne mistrzostwa świata wśród mężczyzn – strefowa awans zaskakujące zwycięstwo o Puchar Davisa w Istanbulu. Litwini wygrali z Islandią 3:0. W zawodach będzie udział 14 drużyn, po-

dzielonych na dwie grupy. Zespół Litwy zmierzy się również z drużynami Azerbejdżan, Etiopii, Senegalu, Sudanu i Szwajcarii.

Oto wyniki pierwszych spotkań: Azerbejdżan – Sudan 2:1, Senegal – Etiopia 2:1, San Marino – Islandia 3:0, Senegal – Azerbejdżan 3:0, Etiopia – Sudan 2:1.

Piłka nożna

Szef FIFA o mistrzostwach świata

Przewodniczący FIFA Joao Havelange stwierdza, że dwa pierwsze turnieje finałowe mistrzostw świata następnego stulecia odbędą się prawdopodobnie w Japonii i RFN.

J. Havelange poinformował, że każda reprezentacja, która zakwalifikuje się do fazy finałowej mistrzostw świata w 1998 r. we Francji, otrzymała milion dolarów za mecz, rozegrany w turnieju. O 22 lata wcześniej mistrzostwa kosztów transportu i zakwaterowania uczestniczących w mistrzostwach, teraz jest to możliwe dzięki pomocy sponsorów – powiedział szef FIFA.

Pele ponownie zostanie ojcem

Dawny brazylijski gwiazdor futbolu Pele ujawnił, że jego obecna żona Assiria spodziewa się w listopadzie br. 55-letni Pele ma syna i dwie córki pierwszego małżeństwa. Jego syn Edwin jest aktualnie bramkarzem w dawnym klubie ojca Santosie.

ZWARTKE, 23 MAJA

LTV

7.00 – Dzień dobry. 18.00 – Telegraf. 18.10 – Telegraf. 18.20 – Rząd polski. 18.30 – Słowo chrześcijańskie. 18.50 – Program dla dzieci. 19.00 – Telegraf. 19.10 – 20.10 – Nowe domy. 20.30 – Panorama. 20.40 – Sportowe. 21.15 – Wzrost. 22.05 – Videofilm. 22.25 – Europejskie wieści. 23.00 – Wiadomości wieczorne. 23.40 – Program dla młodzieży. 24.00 – Film.

LNK

7.30 – Poranne koło. 9.00 – Telegraf. 9.30 – S. Bez domu. 10.00 – Film fab. 10.30 – 19.11. 11.00 – Wiadomości i Hollywood. 11.30 – Wzrost. 18.10 – Film fab. 18.35 – S. Bez domu. 19.25 – Telegraf. 19.30 – Wzrost. 20.00 – 20.00 – Wzrost. 20.25 – Program. 20.30 – S. Tropikalny kraj. 22.00 – Film fab. 22.30 – Wzrost. 23.00 – Wzrost. 23.15 – S. Wzrost. 23.30 – S. Wzrost. 23.45 – Film fab. 24.00 – Film fab.

BAŁTYCKA TV

8.30 – 18.50 – Program. 19.00 – S. Wzrost. 19.30 – Wzrost. 20.00 – S. Wzrost. 20.30 – S. Wzrost. 20.45 – Film fab. 21.00 – S. Wzrost. 21.30 – S. Wzrost. 21.45 – Film fab. 22.00 – S. Wzrost. 22.30 – S. Wzrost. 22.45 – Film fab. 23.00 – S. Wzrost. 23.30 – S. Wzrost. 23.45 – Film fab. 24.00 – S. Wzrost. 24.30 – S. Wzrost. 24.45 – Film fab.

PIATEK, 24 MAJA

LTV

7.00 – Dzień dobry. 18.00 – Telegraf. 18.10 – Telegraf. 18.20 – Rząd polski. 18.30 – Słowo chrześcijańskie. 18.50 – Program dla dzieci. 19.00 – Telegraf. 19.10 – 20.10 – Nowe domy. 20.30 – Panorama. 20.40 – Sportowe. 21.15 – Wzrost. 22.05 – Videofilm. 22.25 – Europejskie wieści. 23.00 – Wiadomości wieczorne. 23.40 – Program dla młodzieży. 24.00 – Film.

LNK

7.30 – Poranne koło. 9.00 – Telegraf. 9.30 – S. Bez domu. 10.00 – Film fab. 10.30 – 19.11. 11.00 – Wiadomości i Hollywood. 11.30 – Wzrost. 18.10 – Film fab. 18.35 – S. Bez domu. 19.25 – Telegraf. 19.30 – Wzrost. 20.00 – 20.00 – Wzrost. 20.25 – Program. 20.30 – S. Tropikalny kraj. 22.00 – Film fab. 22.30 – Wzrost. 23.00 – Wzrost. 23.15 – S. Wzrost. 23.30 – S. Wzrost. 23.45 – Film fab. 24.00 – Film fab.

BAŁTYCKA TV

8.30 – 18.50 – Program. 19.00 – S. Wzrost. 19.30 – Wzrost. 20.00 – S. Wzrost. 20.30 – S. Wzrost. 20.45 – Film fab. 21.00 – S. Wzrost. 21.30 – S. Wzrost. 21.45 – Film fab. 22.00 – S. Wzrost. 22.30 – S. Wzrost. 22.45 – Film fab. 23.00 – S. Wzrost. 23.30 – S. Wzrost. 23.45 – Film fab. 24.00 – S. Wzrost. 24.30 – S. Wzrost. 24.45 – Film fab.

"Manuela". 21.00 – S. "Tak świat się kręci". 21.15 – Nowości muzyczne. 21.30 – S. "Tak świat się kręci". 21.45 – Nowości muzyczne. 22.00 – S. "Tak świat się kręci". 22.15 – Nowości muzyczne. 22.30 – S. "Tak świat się kręci". 22.45 – Nowości muzyczne. 23.00 – S. "Tak świat się kręci". 23.15 – Nowości muzyczne. 23.30 – S. "Tak świat się kręci". 23.45 – Nowości muzyczne. 24.00 – S. "Tak świat się kręci". 24.15 – Nowości muzyczne. 24.30 – S. "Tak świat się kręci". 24.45 – Nowości muzyczne. 25.00 – S. "Tak świat się kręci". 25.15 – Nowości muzyczne. 25.30 – S. "Tak świat się kręci". 25.45 – Nowości muzyczne. 26.00 – S. "Tak świat się kręci". 26.15 – Nowości muzyczne. 26.30 – S. "Tak świat się kręci". 26.45 – Nowości muzyczne. 27.00 – S. "Tak świat się kręci". 27.15 – Nowości muzyczne. 27.30 – S. "Tak świat się kręci". 27.45 – Nowości muzyczne. 28.00 – S. "Tak świat się kręci". 28.15 – Nowości muzyczne. 28.30 – S. "Tak świat się kręci". 28.45 – Nowości muzyczne. 29.00 – S. "Tak świat się kręci". 29.15 – Nowości muzyczne. 29.30 – S. "Tak świat się kręci". 29.45 – Nowości muzyczne. 30.00 – S. "Tak świat się kręci". 30.15 – Nowości muzyczne. 30.30 – S. "Tak świat się kręci". 30.45 – Nowości muzyczne. 31.00 – S. "Tak świat się kręci". 31.15 – Nowości muzyczne. 31.30 – S. "Tak świat się kręci". 31.45 – Nowości muzyczne. 32.00 – S. "Tak świat się kręci". 32.15 – Nowości muzyczne. 32.30 – S. "Tak świat się kręci". 32.45 – Nowości muzyczne. 33.00 – S. "Tak świat się kręci". 33.15 – Nowości muzyczne. 33.30 – S. "Tak świat się kręci". 33.45 – Nowości muzyczne. 34.00 – S. "Tak świat się kręci". 34.15 – Nowości muzyczne. 34.30 – S. "Tak świat się kręci". 34.45 – Nowości muzyczne. 35.00 – S. "Tak świat się kręci". 35.15 – Nowości muzyczne. 35.30 – S. "Tak świat się kręci". 35.45 – Nowości muzyczne. 36.00 – S. "Tak świat się kręci". 36.15 – Nowości muzyczne. 36.30 – S. "Tak świat się kręci". 36.45 – Nowości muzyczne. 37.00 – S. "Tak świat się kręci". 37.15 – Nowości muzyczne. 37.30 – S. "Tak świat się kręci". 37.45 – Nowości muzyczne. 38.00 – S. "Tak świat się kręci". 38.15 – Nowości muzyczne. 38.30 – S. "Tak świat się kręci". 38.45 – Nowości muzyczne. 39.00 – S. "Tak świat się kręci". 39.15 – Nowości muzyczne. 39.30 – S. "Tak świat się kręci". 39.45 – Nowości muzyczne. 40.00 – S. "Tak świat się kręci". 40.15 – Nowości muzyczne. 40.30 – S. "Tak świat się kręci". 40.45 – Nowości muzyczne. 41.00 – S. "Tak świat się kręci". 41.15 – Nowości muzyczne. 41.30 – S. "Tak świat się kręci". 41.45 – Nowości muzyczne. 42.00 – S. "Tak świat się kręci". 42.15 – Nowości muzyczne. 42.30 – S. "Tak świat się kręci". 42.45 – Nowości muzyczne. 43.00 – S. "Tak świat się kręci". 43.15 – Nowości muzyczne. 43.30 – S. "Tak świat się kręci". 43.45 – Nowości muzyczne. 44.00 – S. "Tak świat się kręci". 44.15 – Nowości muzyczne. 44.30 – S. "Tak świat się kręci". 44.45 – Nowości muzyczne. 45.00 – S. "Tak świat się kręci". 45.15 – Nowości muzyczne. 45.30 – S. "Tak świat się kręci". 45.45 – Nowości muzyczne. 46.00 – S. "Tak świat się kręci". 46.15 – Nowości muzyczne. 46.30 – S. "Tak świat się kręci". 46.45 – Nowości muzyczne. 47.00 – S. "Tak świat się kręci". 47.15 – Nowości muzyczne. 47.30 – S. "Tak świat się kręci". 47.45 – Nowości muzyczne. 48.00 – S. "Tak świat się kręci". 48.15 – Nowości muzyczne. 48.30 – S. "Tak świat się kręci". 48.45 – Nowości muzyczne. 49.00 – S. "Tak świat się kręci". 49.15 – Nowości muzyczne. 49.30 – S. "Tak świat się kręci". 49.45 – Nowości muzyczne. 50.00 – S. "Tak świat się kręci". 50.15 – Nowości muzyczne. 50.30 – S. "Tak świat się kręci". 50.45 – Nowości muzyczne. 51.00 – S. "Tak świat się kręci". 51.15 – Nowości muzyczne. 51.30 – S. "Tak świat się kręci". 51.45 – Nowości muzyczne. 52.00 – S. "Tak świat się kręci". 52.15 – Nowości muzyczne. 52.30 – S. "Tak świat się kręci". 52.45 – Nowości muzyczne. 53.00 – S. "Tak świat się kręci". 53.15 – Nowości muzyczne. 53.30 – S. "Tak świat się kręci". 53.45 – Nowości muzyczne. 54.00 – S. "Tak świat się kręci". 54.15 – Nowości muzyczne. 54.30 – S. "Tak świat się kręci". 54.45 – Nowości muzyczne. 55.00 – S. "Tak świat się kręci". 55.15 – Nowości muzyczne. 55.30 – S. "Tak świat się kręci". 55.45 – Nowości muzyczne. 56.00 – S. "Tak świat się kręci". 56.15 – Nowości muzyczne. 56.30 – S. "Tak świat się kręci". 56.45 – Nowości muzyczne. 57.00 – S. "Tak świat się kręci". 57.15 – Nowości muzyczne. 57.30 – S. "Tak świat się kręci". 57.45 – Nowości muzyczne. 58.00 – S. "Tak świat się kręci". 58.15 – Nowości muzyczne. 58.30 – S. "Tak świat się kręci". 58.45 – Nowości muzyczne. 59.00 – S. "Tak świat się kręci". 59.15 – Nowości muzyczne. 59.30 – S. "Tak świat się kręci". 59.45 – Nowości muzyczne. 60.00 – S. "Tak świat się kręci". 60.15 – Nowości muzyczne. 60.30 – S. "Tak świat się kręci". 60.45 – Nowości muzyczne. 61.00 – S. "Tak świat się kręci". 61.15 – Nowości muzyczne. 61.30 – S. "Tak świat się kręci". 61.45 – Nowości muzyczne. 62.00 – S. "Tak świat się kręci". 62.15 – Nowości muzyczne. 62.30 – S. "Tak świat się kręci". 62.45 – Nowości muzyczne. 63.00 – S. "Tak świat się kręci". 63.15 – Nowości muzyczne. 63.30 – S. "Tak świat się kręci". 63.45 – Nowości muzyczne. 64.00 – S. "Tak świat się kręci". 64.15 – Nowości muzyczne. 64.30 – S. "Tak świat się kręci". 64.45 – Nowości muzyczne. 65.00 – S. "Tak świat się kręci". 65.15 – Nowości muzyczne. 65.30 – S. "Tak świat się kręci". 65.45 – Nowości muzyczne. 66.00 – S. "Tak świat się kręci". 66.15 – Nowości muzyczne. 66.30 – S. "Tak świat się kręci". 66.45 – Nowości muzyczne. 67.00 – S. "Tak świat się kręci". 67.15 – Nowości muzyczne. 67.30 – S. "Tak świat się kręci". 67.45 – Nowości muzyczne. 68.00 – S. "Tak świat się kręci". 68.15 – Nowości muzyczne. 68.30 – S. "Tak świat się kręci". 68.45 – Nowości muzyczne. 69.00 – S. "Tak świat się kręci". 69.15 – Nowości muzyczne. 69.30 – S. "Tak świat się kręci". 69.45 – Nowości muzyczne. 70.00 – S. "Tak świat się kręci". 70.15 – Nowości muzyczne. 70.30 – S. "Tak świat się kręci". 70.45 – Nowości muzyczne. 71.00 – S. "Tak świat się kręci". 71.15 – Nowości muzyczne. 71.30 – S. "Tak świat się kręci". 71.45 – Nowości muzyczne. 72.00 – S. "Tak świat się kręci". 72.15 – Nowości muzyczne. 72.30 – S. "Tak świat się kręci". 72.45 – Nowości muzyczne. 73.00 – S. "Tak świat się kręci". 73.15 – Nowości muzyczne. 73.30 – S. "Tak świat się kręci". 73.45 – Nowości muzyczne. 74.00 – S. "Tak świat się kręci". 74.15 – Nowości muzyczne. 74.30 – S. "Tak świat się kręci". 74.45 – Nowości muzyczne. 75.00 – S. "Tak świat się kręci". 75.15 – Nowości muzyczne. 75.30 – S. "Tak świat się kręci". 75.45 – Nowości muzyczne. 76.00 – S. "Tak świat się kręci". 76.15 – Nowości muzyczne. 76.30 – S. "Tak świat się kręci". 76.45 – Nowości muzyczne. 77.00 – S. "Tak świat się kręci". 77.15 – Nowości muzyczne. 77.30 – S. "Tak świat się kręci". 77.45 – Nowości muzyczne. 78.00 – S. "Tak świat się kręci". 78.15 – Nowości muzyczne. 78.30 – S. "Tak świat się kręci". 78.45 – Nowości muzyczne. 79.00 – S. "Tak świat się kręci". 79.15 – Nowości muzyczne. 79.30 – S. "Tak świat się kręci". 79.45 – Nowości muzyczne. 80.00 – S. "Tak świat się kręci". 80.15 – Nowości muzyczne. 80.30 – S. "Tak świat się kręci". 80.45 – Nowości muzyczne. 81.00 – S. "Tak świat się kręci". 81.15 – Nowości muzyczne. 81.30 – S. "Tak świat się kręci". 81.45 – Nowości muzyczne. 82.00 – S. "Tak świat się kręci". 82.15 – Nowości muzyczne. 82.30 – S. "Tak świat się kręci". 82.45 – Nowości muzyczne. 83.00 – S. "Tak świat się kręci". 83.15 – Nowości muzyczne. 83.30 – S. "Tak świat się kręci". 83.45 – Nowości muzyczne. 84.00 – S. "Tak świat się kręci". 84.15 – Nowości muzyczne. 84.30 – S. "Tak świat się kręci". 84.45 – Nowości muzyczne. 85.00 – S. "Tak świat się kręci". 85.15 – Nowości muzyczne. 85.30 – S. "Tak świat się kręci". 85.45 – Nowości muzyczne. 86.00 – S. "Tak świat się kręci". 86.15 – Nowości muzyczne. 86.30 – S. "Tak świat się kręci". 86.45 – Nowości muzyczne. 87.00 – S. "Tak świat się kręci". 87.15 – Nowości muzyczne. 87.30 – S. "Tak świat się kręci". 87.45 – Nowości muzyczne. 88.00 – S. "Tak świat się kręci". 88.15 – Nowości muzyczne. 88.30 – S. "Tak świat się kręci". 88.45 – Nowości muzyczne. 89.00 – S. "Tak świat się kręci". 89.15 – Nowości muzyczne. 89.30 – S. "Tak świat się kręci". 89.45 – Nowości muzyczne. 90.00 – S. "Tak świat się kręci". 90.15 – Nowości muzyczne. 90.30 – S. "Tak świat się kręci". 90.45 – Nowości muzyczne. 91.00 – S. "Tak świat się kręci". 91.15 – Nowości muzyczne. 91.30 – S. "Tak świat się kręci". 91.45 – Nowości muzyczne. 92.00 – S. "Tak świat się kręci". 92.15 – Nowości muzyczne. 92.30 – S. "Tak świat się kręci". 92.45 – Nowości muzyczne. 93.00 – S. "Tak świat się kręci". 93.15 – Nowości muzyczne. 93.30 – S. "Tak świat się kręci". 93.45 – Nowości muzyczne. 94.00 – S. "Tak świat się kręci". 94.15 – Nowości muzyczne. 94.30 – S. "Tak świat się kręci". 94.45 – Nowości muzyczne. 95.00 – S. "Tak świat się kręci". 95.15 – Nowości muzyczne. 95.30 – S. "Tak świat się kręci". 95.45 – Nowości muzyczne. 96.00 – S. "Tak świat się kręci". 96.15 – Nowości muzyczne. 96.30 – S. "Tak świat się kręci". 96.45 – Nowości muzyczne. 97.00 – S. "Tak świat się kręci". 97.15 – Nowości muzyczne. 97.30 – S. "Tak świat się kręci". 97.45 – Nowości muzyczne. 98.00 – S. "Tak świat się kręci". 98.15 – Nowości muzyczne. 98.30 – S. "Tak świat się kręci". 98.45 – Nowości muzyczne. 99.00 – S. "Tak świat się kręci". 99.15 – Nowości muzyczne. 99.30 – S. "Tak świat się kręci". 99.45 – Nowości muzyczne. 100.00 – S. "Tak świat się kręci". 100.15 – Nowości muzyczne. 100.30 – S. "Tak świat się kręci". 100.45 – Nowości muzyczne. 101.00 – S. "Tak świat się kręci". 101.15 – Nowości muzyczne. 101.30 – S. "Tak świat się kręci". 101.45 – Nowości muzyczne. 102.00 – S. "Tak świat się kręci". 102.15 – Nowości muzyczne. 102.30 – S. "Tak świat się kręci". 102.45 – Nowości muzyczne. 103.00 – S. "Tak świat się kręci". 103.15 – Nowości muzyczne. 103.30 – S. "Tak świat się kręci". 103.45 – Nowości muzyczne. 104.00 – S. "Tak świat się kręci". 104.15 – Nowości muzyczne. 104.30 – S. "Tak świat się kręci". 104.45 – Nowości muzyczne. 105.00 – S. "Tak świat się kręci". 105.15 – Nowości muzyczne. 105.30 – S. "Tak świat się kręci". 105.45 – Nowości muzyczne. 106.00 – S. "Tak świat się kręci". 106.15 – Nowości muzyczne. 106.30 – S. "Tak świat się kręci". 106.45 – Nowości muzyczne. 107.00 – S. "Tak świat się kręci". 107.15 – Nowości muzyczne. 107.30 – S. "Tak świat się kręci". 107.45 – Nowości muzyczne. 108.00 – S. "Tak świat się kręci". 108.15 – Nowości muzyczne. 108.30 – S. "Tak świat się kręci". 108.45 – Nowości muzyczne. 109.00 – S. "Tak świat się kręci". 109.15 – Nowości muzyczne. 109.30 – S. "Tak świat się kręci". 109.45 – Nowości muzyczne. 110.00 – S. "Tak świat się kręci". 110.15 – Nowości muzyczne. 110.30 – S. "Tak świat się kręci". 110.45 – Nowości muzyczne. 111.00 – S. "Tak świat się kręci". 111.15 – Nowości muzyczne. 111.30 – S. "Tak świat się kręci". 111.45 – Nowości muzyczne. 112.00 – S. "Tak świat się kręci". 112.15 – Nowości muzyczne. 112.30 – S. "Tak świat się kręci". 112.45 – Nowości muzyczne. 113.00 – S. "Tak świat się kręci". 113.15 – Nowości muzyczne. 113.30 – S. "Tak świat się kręci". 113.45 – Nowości muzyczne. 114.00 – S. "Tak świat się kręci". 114.15 – Nowości muzyczne. 114.30 – S. "Tak świat się kręci". 114.45 – Nowości muzyczne. 115.00 – S. "Tak świat się kręci". 115.15 – Nowości muzyczne. 115.30 – S. "Tak świat się kręci". 115.45 – Nowości muzyczne. 116.00 – S. "Tak świat się kręci". 116.15 – Nowości muzyczne. 116.30 – S. "Tak świat się kręci". 116.45 – Nowości muzyczne. 117.00 – S. "Tak świat się kręci". 117.15 – Nowości muzyczne. 117.30 – S. "Tak świat się kręci". 117.45 – Nowości muzyczne. 118.00 – S. "Tak świat się kręci". 118.15 – Nowości muzyczne. 118.30 – S. "Tak świat się kręci". 118.45 – Nowości muzyczne. 119.00 – S. "Tak świat się kręci". 119.15 – Nowości muzyczne. 119.30 – S. "Tak świat się kręci". 119.45 – Nowości muzyczne. 120.00 – S. "Tak świat się kręci". 120.15 – Nowości muzyczne. 120.30 – S. "Tak świat się kręci". 120.45 – Nowości muzyczne. 121.00 – S. "Tak świat się kręci". 121.15 – Nowości muzyczne. 121.30 – S. "Tak świat się kręci". 121.45 – Nowości muzyczne. 122.00 – S. "Tak świat się kręci". 122.15 – Nowości muzyczne. 122.30 – S. "Tak świat się kręci". 122.45 – Nowości muzyczne. 123.00 – S. "Tak świat się kręci". 123.15 – Nowości muzyczne. 123.30 – S. "Tak świat się kręci". 123.45 – Nowości muzyczne. 124.00 – S. "Tak świat się kręci". 124.15 – Nowości muzyczne. 124.30 – S. "Tak świat się kręci". 124.45 – Nowości muzyczne. 125.00 – S. "Tak świat się kręci". 125.15 – Nowości muzyczne. 125.30 – S. "Tak świat się kręci". 125.45 – Nowości muzyczne. 126.00 – S. "Tak świat się kręci". 126.15 – Nowości muzyczne. 126.30 – S. "Tak świat się kręci". 126.45 – Nowości muzyczne. 127.00 – S. "Tak świat się kręci". 127.15 – Nowości muzyczne. 127.30 – S. "Tak świat się kręci". 127.45 – Nowości muzyczne. 128.00 – S. "Tak świat się kręci". 128.15 – Nowości muzyczne. 128.30 – S. "Tak świat się kręci". 128.45 – Nowości muzyczne. 129.00 – S. "Tak świat się kręci". 129.15 – Nowości muzyczne. 129.30 – S. "Tak świat się kręci". 129.45 – Nowości muzyczne. 130.00 – S. "Tak świat się kręci". 130.15 – Nowości muzyczne. 130.30 – S. "Tak świat się kręci". 130.45 – Nowości muzyczne. 131.00 – S. "Tak świat się kręci". 131.15 – Nowości muzyczne. 131.30 – S. "Tak świat się kręci". 131.45 – Nowości muzyczne. 132.00 – S. "Tak świat się kręci". 132.15 – Nowości muzyczne. 132.30 – S. "Tak świat się kręci". 132.45 – Nowości muzyczne. 133.00 – S. "Tak świat się kręci". 133.15 – Nowości muzyczne. 133.30 – S. "Tak świat się kręci". 133.45 – Nowości muzyczne. 134.00 – S. "Tak świat się kręci". 134.15 – Nowości muzyczne. 134.30 – S. "Tak świat się kręci". 134.45 – Nowości muzyczne. 135.00 – S. "Tak świat się kręci". 135.15 – Nowości muzyczne. 135.30 – S. "Tak świat się kręci". 135.45 – Nowości muzyczne. 136.00 – S. "Tak świat się kręci". 136.15 – Nowości muzyczne. 136.30 – S. "Tak świat się kręci". 136.45 – Nowości muzyczne. 137.00 – S. "Tak świat się kręci". 137.15 – Nowości muzyczne. 137.30 – S. "Tak świat się kręci". 137.45 – Nowości muzyczne. 138.00 – S. "Tak świat się kręci". 138.15 – Nowości muzyczne. 138.30 – S. "Tak świat się kręci". 138.45 – Nowości muzyczne. 139.00 – S. "Tak świat się kręci". 139.15 – Nowości muzyczne. 139.30 – S. "Tak świat się kręci". 139.45 – Nowości muzyczne. 140.00 – S. "Tak świat się kręci". 140.15 – Nowości muzyczne. 140.30 – S. "Tak świat się kręci". 140.45 – Nowości muzyczne. 141.00 – S. "Tak świat się kręci". 141.15 – Nowości muzyczne. 141.30 – S. "Tak świat się kręci". 141.45 – Nowości muzyczne. 142.00 – S. "Tak świat się kręci". 142.15 – Nowości muzyczne. 142.30 – S. "Tak świat się kręci". 142.45 – Nowości muzyczne. 143.00 – S. "Tak świat się kręci". 143.15 – Nowości muzyczne. 143.30 – S. "Tak świat się kręci". 143.45 – Nowości muzyczne. 144.00 – S. "Tak świat się kręci". 144.15 – Nowości muzyczne. 144.

Już jestem ubezpieczony



Mam spokój, bo:

- zabezpieczona jest moja przyszłość
- jestem w pewnych rękach



**Państwowy Zakład
Ubezpieczeń**
Filie we wszystkich
miastach Litwy.

(Zam. 78)

Telefony mieszkańców przedsiębiorstw w jednym miejscu

Książka, której oczekiwało Wilno...

Książkę telefoniczną można zdobyć:
W księgarniach
W urzędach pocztowych
W kioskach z prasą
W kasach oszczędności
W punktach rozmów telefonicznych Telekomu

Wspólne przedsiębiorstwo Litwy i Holandii
Laisvės al. 67, 3000 Kaunas, tel. 20 45 30

Lintel

Weselnie gospodynie.
Tel. 42-09-38.

(Zam. 405-D)

Zatrudnię księgowego.
Tel. 23-33-80.

(Zam. 419-D)

Tanio sprzedaję drobne przedmioty.
Tel. 77-62-67, 61-63-09.

(Zam. 407-D)

Zatrudnię kierownika sklepu (wyszkolenie medyczne).
Tel. 23-33-80.

(Zam. 418-D)

UPADESIGN
jewelry

Taniej niż inni sprzedajemy ognioodporną amerykańską i niemiecką wykładzinę.
Cena metra kwadratowego -
od 17.00 Lt.
TEL. W WILNIE 22-45-72.

(Zam. 579)

TANIO SPRZEDAJEMY:
cement, ceramzyt, ruberoid, szkło, lupek, bitum, kradę, blachę stalową walcowaną na zimno, osprzet, kątowiki, inne materiały budowlane.
ZSA "Vilnėsta", Vilnius, tel. 26-29-30, 26-07-68, fax: 65-26-82.
(Zam. 640)

Szybka i efektywna nauka języka litewskiego. Sprzedaj audiokaset, a także sprzedaj kopii oryginalnych audiokaset do szybkiej nauki języka niemieckiego.
Vilnius, tel. 44-04-96.

(Zam. 647)

SPRZEDAM konny używany sprzęt rolniczy: kosiarki, grabie, przetrząsacze siana, kopaczki ziemniaków i inne. Mogę dostarczyć.
Tel. (8-238) 4-17-46.

(Zam. 655)

SPRZEDAM 3-pokojowe mieszkanie z telefonem przy ul. Vairo.
Tel. 61-52-29.

(Zam. 661)

SPRZEDAM 1-pokojowe mieszkanie na parterze z telefonem przy ul. Vaduvos.
Tel. 61-39-59.

(Zam. 682)

Przedsiębiorstwo "Antarktis" naprawia łodówki w Wilnie, jego okolicach i na dżankach.
Gwarancja — 1 rok.
Vilnius, tel. 75-24-79, 46-71-78.

(Zam. 258)

KALENDARIUM

- * Czwartek (23.V) jest 144 dniem 1996 r. Do końca roku 222 dni.
- * Znak Zodiaku: Bliźnięta.
- * Imieniny: Dezideriusza, Iwony, Juliana.
- * Wschód Słońca — 5.00, zachód — 21.32. Długość dnia 16 godz. 32 min.



Litewska Służba Hydrometeorologiczna przewiduje na 23 maja zachmurzenie z przejaśnieniami, bez opadów. Wiatr słaby, zmienny. Temperatura 15-17 stopni.

24 maja w nocy — lokalnie, w dzień w większości rejonów — deszcz. Temperatura w nocy 4-9, w dzień 13-18, lokalnie do 22 stopni.

25 maja w większości rejonów deszcz, burze. Temperatura w nocy 8-13, w dzień 15-20 stopni.

Z okazji 60 rocznicy Urodzin moc najserdeczniejszych życzeń: dużo zdrowia, wytrwałości, młodości ducha oraz wszelkich task Bożych

Danielowi ROMANOWSKIEMU
życzy polski zespół artystyczny pieśni i tańca "Witla" (Zam. 579)

Firma produkcyjna InterVilža
Produkujemy:
ŻALUZJE i rolety okienne
a także
rurki z PVC i polietylenowe do instalacji elektrycznej, błonę polietylenową do opakowań, różnorodne opakowania, zabawki i in. wyroby z mas plastycznych.

Vilnius, tel. (22) 41-38-94, (22) 23-50-25, (22) 63-54-94, fax (22) 63-14-28, Kaunas, tel. (27) 79-89-09

DROBNE ZA DARMO **Uwaga!**
KURIER WILEŃSKI
Codziennie
w "Kurierze Wileńskim"
możesz zamieścić drobne prywatne ogłoszenie do 5 słów za darmo!

Kupon _____
Adres, tel. _____

Po wypełnieniu powyżej zamieszczonego kuponu z treścią ogłoszenia prosimy go wyciąć i wysłać na adres redakcji.
2056 Vilnius, Laisvės 60, "Kurier Wileński", dział reklamy, tel. 42-69-63.

EKRANY

SKALVIJA — I sala — "Szanghaj-ska triada" (Francja) 24-26.V o 11.10, 14.50, 18.30, 20.30. 23.V — "Egzotyka" (Kanada) o 12, 13.40, 15.20, 17, 18.40, 20.20; 24-26.V o 13.10, 16.50. II sala — 23-26.V — "Najcenniejsza ręka na Zachodzie" (Meksyk) o 11.30, 16.40; "Wszystkiemu winne rio" (USA) o 13, 14.50, 18.10, 20.

LIETUVA — "Trzy kolory. Biały" (Francja) 23-26.V o 14, 18, 20. "Korina, Korina" (USA) o 12, 16.

VILNIUS — "Rozum i uczucia" (USA) 23.V o 11.30, 14, 16.30. 24.V — "Zaprzysiężona" (USA) o 12, 14.20, 16.40; 25.V o 11.20, 13.30, 19, 26.V o 11.15, 16.20, 15.30, 17.40, 19.50. Retrospektywa filmów ze Zbigniewem Zamachowskim o 19. 24.V — "Ucieczka z kina "Wolność" (w jęz. polskim) o 19.

25.V — "Nawrócony" (spotkanie z Z. Zamachowskim) o 16.

HELIOS — I sala — 23.V — "Krzyżak" o 11.30, 13.30, 15.30, 20.15; 24-26.V o 11.30, 13.30, 15.30, 23-26.V — "Moskwa i zom nie wierzy" o 17.30. II sala — 24-25.V — "Rozum i uczucia" (USA) o 12, 14.30, 17, 19.30; 26.V o 12, 14.30, 17, 23.V — "Zapalenie-2" (USA) o 12, 13.40, 15.20, 17, 18.40, 20.20.

PERGALĖ — 23-26.V — "Z powrotem ku początkom" (W. Brytania) o 12, 16. "Tutsi" (USA) o 14, 18. "Ojciec Chrzysty II" (Włochy) o 20.

VIDEOSALON "OZO" — Filmy B. Wildera: 23.V — "Świadek oskarżenia" o 17.30. "Mieszkantle" o 19.30. 24.V — "W jazzie same dziewczęta" o 17.30. "Imię Róży" o 19.30. 25-26.V — "Mężczyzna i kobieta" o 16. "Dziwne muzyki" o 18.

DRAUGYSTĖ — 23-25.V — "Pozna prawem" (Francja) o 16, 18.

KURIER WILEŃSKI
Wydawca
ZSA "Kurier Wileński"
Drukuje SA "Spauda"

Redaktor naczelny
Czesław MALEWSKI
Nasz adres: Laisvės pr. 60
2056 Vilnius, Lietuvos Respublika
Kod 67218
ISSN 1392-0405
SL 322

TELEFONY: sekretariat redaktora naczelnego — 42-79-01, zastępcy redaktora — 42-79-04, 42-79-48, 42-79-73, sekretarz redakcji — 42-79-49, zast. sekretarza — 42-79-50.
DZIAŁY: polityczny, problemów społecznych — 42-78-72, aktualności krajowych — 42-79-54, ekonomiczny, życia wsi — 42-79-68, stołeczny, kultury — 42-79-77, literatury i sztuki — 42-79-88, szkolnictwa i młodzieży, listów I interwencji — 42-69-65, reklamy i ogłoszeń — 42-69-63. Fotokorespondenci — 42-90-81. Korespondent na rejon sołeczniczy — 52-780.

Ogłoszenia i reklamy do "Kuriera Wileńskiego" przyjmuje się pod adresem:
Dom Prasy, Laisvės pr. 60, piętro 11, pokój 1114, tel. 42-69-63, fax 42-72-65
w dniach pracy od godz. 9.00 do 17.00.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinie czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbliżone z opinią redakcji.

Dyżurny redaktor
Krystyna ADAMOWICZ